КІуэкІуэ Юрий лэжьыгъэ ІуэхукІэ Москва щыхуэзащ «Проектыщіэхэр пхыгъэкіынымкіэ стратегие жэрдэмхэм я агентствэм» и генеральнэ директор Никитин Андрей

Ахэр тепсальыхващ Къобардей-Балькъорым щы!о инвестица щытыкізо егьафіокіуаным, хъорычот Ізнатія мынестица щытыкізо егьафіокіуаным, хъорычот Ізнатія мынестица щытыкізо егьафіокіуаным, хъорычот Ізнатія мынестративніз пъвпощихь эпохорі гъомащізным, инвестица омномимам къыззыльтажофынуюм щіынальзми и унафаціцхам къагъзув шэсыпізхор зыхуэдэм щыгтууаз защіын папцій гъозащійакіу властым и органхэм я лэжьякізми и пщальзхор затегьзувачым. Къобордей-Балькъорыр хагъэжьащ урысей Федерацом и субъектэм щы!о инвестица щытыкізми лъзпкърейтингізр рыззэрыт ильзосым мэльжыькы-накыгы мазэхом яплу щагъзунзунущынальзожм. Къобордей-Балькъорымую Стратегие жэрдэмхэмкіз агенствэмрэ дялякіз задэлэжьэну зэгурыіуащ.

КъБР-м и Іэтащхьэмрэ Правительствэмрэ я пресс-Іуэхущіапіэ.

• КъБР-м и Парламентым и Президиумым

Уасахам кІэрагъэхуфынукъым, ацэ хагъэхъцэнкіэ ХЪЦНЦЩ

КъБР-м и Парламентым и Президиумым и зи чэзу зэ]ущіэм Правительствэм щыхухаха зэманым хиу-быдау депутатуэм щыгъуаза защіащ Федеральна пошт зэпышіэныгъэм и Управленау КъБР-м щыізм - «Урысейм и пощт» федеральна къэрал предприята загуэтым и унафэщі Шурдым Ізсият ціыхухэм Іуахут-кабаз яхуэщіэным и лъэныктуэкіэ а Ізнатіэм щы-

хводоз якувщияным и льэныккуэмгэ а тэмагтэм щегзафіагьэккэм тетухауу жилам.
ДОКПАД зыщіам кънгъэльэгтуащ пошт эзпьшізньгьом и јехудщаліз эмьпізужьыгтуау республикам собра зэрышыізр. Абыком ящьщу 50-р къалэхомро къвлголы посяложнор, 150-р кузажом щолажья.
Социальня мыхьанэ зиіз јухутьобэзу, коммерческа
јухутжьобэзу поштым и ляжьакіухама эмфіагьэкіхар
лізужьыгтуа 130-м шіегьу. Абыхом хиубыдзу пощтым
каланыру заману пажна пашальня, на газпромі міежрегионтаз. Пятигорск- жузап захагьзщужэхукі а зыка заратужьянсть у заману пажна пашальня, на каланыры мінежрегионтаз. Пятигорск- жузап захагьзщужэхукі а зыка зауткызністьа зајухамра я јухутхыбэзхар къзавітьасэбол
шівхухом жизыл этвин папащіз, къыбарет-выщізу тех экомин 260-м ноблагь конвертхом дамытру яізрегьзжыпошт јухуціалізхом кызышагэсэбэту шідгэащ ахтышівхухом жизыл этвин папащіз, къыбарег-вышізу тех экомин 260-м ноблагь конвертхом дамытру яізрегьзжыпошт јухуціалізхом кызышагэсэбэту шідгэащ ахтышівхухом жизыл этвин папаціз, кызыбарег-вышізу тех актывым, интернет-провайдерхом, коммерческа телевидетам, электрон актывам системым кий мазя къза телевидетам, янетрона жывамня системым кий маза къза телевидетам, электрон актывам системым кий маза къза телевидетам, электрон актывам а шівня турунізать за2019 - 2016 г. выхом пешівыжа «Шынагурунізаг» за2019 - 300 г. выхом пешівыжа «Шынагурунізаг» за2019 - 300 г. выхом пешівыжа «Шынагурунізаг» за2019 - 300 г. выхом пешівых вічувам задинним мурбыду республикам і пошт люжьакумам администратина къратутум зэрящізанням мурбыду республикам і пошт люжьакумам администратина къратутум зэрящізанням мурбыду республикам і пошт люжьакумам администратина къратутум зэрящізанням мурбыду республикам і пошт люжьакумам администратина къратутум зарящізанням мурбыду республикам і пошт люжьакумам администратина къратутум зэрящізанням мурбыду республикам і пошт люжьакумам администратина къратутум зэрящізанням мурбыду республикам на пошт люжьакумам администратина къратутум зэрящ

(КІзухыр 2-нэ нап.)

ФИФГФЫМЫГЪЭПУЛ, ФИТЕЙ ФЫМЫГЪЭПЦІКІЎ КЪБР-м И ПАРЛАМЕНТЫМРЭ РАВИТЕЛЬСТВЭМРЭ Я ГАЗЕТ ГАЗЕТА ПАРЛАМЕНТА И ПРАВИТЕЛЬСТВА КБР

№77 (22.735) • 2014 гъэм мэлыжьыхьым (апрелым) и 23, бэрэжьей • Тхьэмахуэм тхуэ къыдок! • И уасэр соми 3-щ • акцуби

Жыгхэр щыхьэт зытехъуэ







Санкт-Петербург шы13 Красногвардейскэ районым и Малоохтинскэ паркым и 1эгкуэблагьэм Кьэбэрдей-Багькээрым къыбгъэджіыу тыгъэ хуащід жыгей штымж 70-р шкыхасаш. Хжу заязшхэр ээрнухрэ итэлье 70 зэрырикым теухуа Іуэху дахэм хугані кьБР-м Печатымрэ підкубэ комуникацэхэмій в кьэрал комитетым и унафэші Прозлов Игорь, луней псом шыш1эры1уэ кинорежиссер Сокуро Александр, КьБР-м и діыкіуэу Санкт-Петербург шы13 сэралы Альберт, КьБР-м и діыкіуэу Санкт-Петербург шы13 сэралы Альберт, КьБР-м и діыкіуэу Санкт-Петербург шы13 сэралы Альберт, КьБР-м и діыкуэ даристаху композиро Къзбэрдокхуэ Муратрэ дирржер Голиков Михандрэ, Санкт-Петербург и администрацэм и лэжым хухэр, квануэ шы13 ветерангам и зэрхжэныгыхэм хулэр, квануэдскэр.

ранон куэдми цыгэнд ленинград къыпцхылцыжу зи псэр зыга зауэл! хахуэхэм я ц!эхэр зезыхьэ уэрамхэр. Мы аллеер совет зауэл!хэм я л!ыхъужыгъэ нэсым и фэ-

ешть, Къзбэрдей-Балькъ-рымрэ Санкт-Петербургрэ я зэньбжкэтъутгъм и шкихэт дох эклуну си гуатац, - жи-пост услуги си гуатац, - жи-тем у си гуатац, - жи-кърэ инъэс 70 прикъум ри-кърэ инъэс 70 прикъум ри-рящени си гуата и при-рящени си гуата и при-рящени сърганизация и жъл при при-рядни сърганизация си при-ражени си гуата и при-ряжени сърганизация са при-ряжени и кързалијы с запыще-тът у при и кързалијы с запыще-нитътъхжић ја и кързалими-тетьм и у нафэщ Григорьев Еврений.

тетым и унафэнц Григорыев Евгений.
Аллеер хаса нэжкь, абдекым щагьэтыльтан, «1941 1945 гъзхэм екlуэкіа Хяку
зауэшкуэм Гекlуэнытьэ къызэрыщыткърэ илъэс 70 прыкъум ирикхылэр КъБРм и
пількухэм Ленинград и
пількухэм Ленинград и
пількухэм хуащіа тыгъэ» зытетка
мывэр.

зэрыхуэупсэнур. ДЖЭДГЪЭФ Маринэ.



УФ-м и Премьер-ми-нистр Меавеаев Дмит-рий Къзрал Дуизя към-щинсальащ. Абы към-кыліва компомика и льзныктузків и къмте-кузэннгъз мітра-мітельствия зафіить-ківну Іуакухар. Иужь-рейхэр жузгьзащ а къртельствир ди къррадым къмтемътра ди къррадым къмтемътра.

Псэуныгъэ

пщальэ

Урысейм и Премерминистр

Медведев
Амитрий Іэ тридавш
псмуз, газу къвтъэсэбэ
пым «псаунытъэ пща
льэ» хуальэувыныр зымыда унафъм.
Япэщімкіэ псыуэ,
хуабау, газу къвтъэсэб
эпыр зыхуадизыр кызарамын Ізмандымир
псыуэдизыр кызарамын Ізмандымир
псыуэдизыр кызарамын Ізмандымир
псы Статистиками, урыкей Статистиками, урыкей Статистиками, урымаксуауэтъуэм и 30-м
муккуауэтъуэм и 30-м
мункуауэтъуэм и 30-м
прикъэдыу апкуара јамэр къвзарызэтъэпэщар
процент 57-м зымапјакіз щімтьу къудейкізщ.
Псом хуэмыдау щы-

шізкіз щінгъу къхдей-кізш.
Псом хуэмьдэу щы-тыкізр щізэкізльымы-кіуэці ціьхухэр псы щіыізра хуабэкіз къы-ээгьэпэщыным и Ізна-тізм. Мыбы апхуэдэхэу къягьэсэбэпхэр зыхуэ-дизыр къмээрапщ Із-мэпсымэ гуэри щызе-кіуэркым. Аращи, япэ-щіыкіз фэтэрхэр зы-хуентуізмэпсымэхэжкіз къмээтьэпэщын хуейц.

Урысей властхэм яху-зэфІэкІ псори ялэжь мы гъэм и гъэмахуэм Кърымым зыщызы-Кърымым зыцызы-гъэпсэхуну кТуэхэм я бжыгъэм кТэрамыгъэ-хун цхьэкТэ. Президент Путин Владимир Гэ тридзащ мэкъуауэ-гъуэм и 1-м къыщы-щІэдзауэ хытІыгу ны-

лог (НДС) трамылъ-хьэным теухуа уна-

аог. (НДС) траммат-кърным текуха уна-фэм.
Мы зэманым ди къэ-ралым и кЈузціым ціы-хухэр къыщевышяй кхъульаттяхэм я билет-хэм НДС- и и процент 18 щіатъу. Аращ билет-хэр кузакірі няхь льа-піз зыщіыр. Кърымым апкузар налогыр цкъз-цах ди къэралым цыя-поу.

◆Администрацэхэм я лэжьакТуэхэм я махуэщ ◆Тхылъымрэ авторым и хуитыныгъэхэмрэ я ду

хуитыныт-зохэмрэ з ду-нейпсо махуящ • 1836 гъзм дунейм към-техьащ Пушкиным към-към и тил томыр. • 1943 гъзм СССР-я и Совнаркомым Къзбэр-дей-Валкъсъэрым и цін-хубэ хозяйствэр зэф1э-гъзушэжиным терхуа унафъ къмцтащ, сом ме-луан 11-м цінгъум республикъм къмхуиутІвп-щащ.

пуоликэм кымхуиутып-щащ,
ф 1994 гызм VФ-м и Пра-вительствэм и унафэків Ингушым и къалащхыз Магас щага-этыпламуз щытащ республикэм и къзрал университетым и льабжьэр. ф Мэлыжымым и 23 -26-хэм Москва щызахэ-тынущ Урысей Федера-цэм хыхыз шынальахэм

ныбжыр ильыс гэ-рэ ирокъу.

• Дзэ къулыкъущ з, жылагъуэ лэжыяк уз. Аб-хьаз Республикэм и Лыхъужь, АР-м зыхъу-мэжыныгъэмк з и ми-нистру щыта генерал-ситенант Сосналы СультІан 1942 гъэм къалъ

хуащ, ♦ХьэрычэтыщІэ, псапа-щІэ Шыкъ Борэн и ныб-жьыр илъэс 44-рэ иро-къу.

Дунейм и щытык Іэнур

«родоda.yandex.ru» сайтым зэритымкIэ, Налшык пшэр техьэ-текIыу щыщытынущ, Хуабэр махуэм градус 14 - 16, жэщым градуси 9 - 11 щыхъунущ.

Зыгъэхьэзырар ШАЛ Мухьэмэдщ.

Уимыш умышэс.







КРАСНОГВАРДЕЙСКЭ кънкіа тыгьэ льапіэр фарайоным надминистрацэми шист блокадэм и илъэс унафэці Панкевич Виктор ткыкжитычащализуарэзжы, кыжитычащализуарэзжы, кыжитычашализуарэзжы, куарым кызарыным кызарыным кызарыным кызарыным кызарыным кызарыным кызарыныку жызарыным кызарыныку ыны кызарындыкыным кызарынык кызарынык кызарынык кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарынды кызарындыкыным кызарындыкыным кызарындыкыным кызарынды кызарындыкыным кызарынды кызарын кызарын кызарынды кызарын кызары

Шэч зыхэмыльыжращи, нэхыапэхэми хуэдэу, ЗэгурыІуэныгьэм и утыр цІыху кІуапіэ, щэнхабээ центр хыужынуш, Махуэ хуабэм абы и Іуфэм деж зыщыбгьэлсхунууасэ ээримы зыщьбгьэлсхунууасэ ээримы зыщьбгьэлсхунухиахыэжым хэт щымыгъуазэр?! Абы из аккуэжым. Щалэгъуалэм пщыхышхыжбэрэ
абрежым дажгу шыэжмбэлурэ
къафэм щаГэ зэфГэкГхэр щатамалагыз шизарай Цэху из-

къафэм щаІз зэфІэкІхэр и́да-гъэльагъуэ, щызэроцІьку, уна-гъуэхэм зэгъусэу нэгузыужыу зэманыр щагъакІуэ. Къалэм и щІыуэпс къулейм къыдэкІуэу, хъящІзхэри псыутхым и даха-гъым итхьэкъуащ,

Ди камени роспубликемени

хуэш а транспорт

КъЭРЭШЕЙ-ШЭРДЖЭС. Республиком и щыхьэрым и администрацэм сабий ныкъуздыкъузхэр къешэкіыным хуэщіа «Газель» автомобиль къишэхуащі.

ТРАНСПОРТ Ізмаясымэм текіуэда мылькур кьаля, федеральна бюджет-хэм кызыхкіаш, езы машинзр «Доступная среда» проектым кыруйьдау зіна среда» проектым кыруйьдау зінарагызмащ, Кыыкіашіагызж платформам моготрами 350-р вішэнінуці сомобильнах рашинура проектым кыруйы сомобильнах рашинура проектым папшіа платформам убыдылікар иізши датхан за папшан пратформам убыдылікар иізши датхан за папшан пратформам убыдылікар кызарей іджи кыруы кызарей сума кызары кызарей кызары кызары кызары кызары кызары кызары кызары жызары жызарынуш кызары жызары жыз

КъемыкІуалІэхэр

АДЫГЕЙ. <u>Мейкъуапэ дэт сабий сад-</u> хэм İуэхүщіапіэм емыкіуаліэ ціыкіу-хэр зыхагъэкіыжынущ.

КЪАЛЭ властхэр зэреплъымкіэ, абы КЪАЛЭ властхэр зэрелпъымків, абы сабий садхум ехэлій чэзур игъ-маціанущ. Администрацам кызэри клымків, имжыпсту сабий садхэм екуаліз рыдуац, абы къыхэкіы ущьоусыгур пырхаків алымізу гулхэм махуз 75-ків хызэмыхээ ціыкіухэр хагъэкіыжыпа камыну клужым адхэлэкінущ. Мейкъуалэ и ізтацизь Наролин Александр ізиціагьэліхэм пщэрыть ящищіащ сабийр садым къвщіемыкіуаліям и шухусыгуэр дэтхэмі адх-айным егисальзу зыхагьэкіыну. Абы иужыкіз унафэ къвщтэнуш. УЭРДОКЪУЭ Женя.

Сом меларди 2-м нэс

ЗИ ГУГЪУ тщІы зэманым къриубыдэу мякъумэш ІзнатІэхэм яхухихым хуэди 6-м нэскІэ хэхьуаци. Къапщтэмэ, а 1уэхум сом мелард 1,079-рэ, республикэм и промышлен-

• Банк Іуэхухэр ностым сом мелуан 529-рэ хилъхващ, — Псори эжэту ди щімнальз къудамэм и щімхузу къвщтэм мів пъэм япі мазищым сом мелард 1,56-кlз хэхъуащ. Ар илъзе кіуам и апкуэда льяжэнэм ельытарэ хуэда 1,5-кlэ нэхъмбэщ, - къмпъэльзгъуащ Хъу мапіз бапкым и Къзбэрдей-бальхьтэр јузуу-щіапіэм и унафэщі Урысбий Хьэмидбий.

Урысейм и Хъумап Банкым илъэсыр къызэрихьэрэ Къэбэрдей-Балъкъэрым и экономикэм сом меларди 2-м нэблагьэ хилъхьащ. Ар нэгъаба и апхуэлэ льэхъэнэм елъытауэ процент 24,8-к Бэнэхъыбэщ.

БАГЪЭТЫР Анзор



Къалэр зыгъэдахэ псыутххэр

къыщытІэпІ, удзыщыхэж гъатхэм и м ирихьэлІэу, Налшын уапэхэр щекІуэкІащ ЦІыпІэ самоуправленэм и нахуэм и щІыхькІэ.

махуэм и шімжкіз.

КЪАЛЭДЭСХЭРИ республикэм и кызшахэри изхъмбау празахувсат КъБР-м и Прави-гельствам и гупам кыйт Загурыідуэтыўна перой темышільная и утым. Ар икій гуры утым правиты правит

зэригуапэри къыхигъэщащ.
Къуздзокъузм къызэхузсахэр къыхуриджащ псори закъузувау къалэр зэрырагъаф1эк1уэнум, зэрагъэдэхэнум,
нахъри пірэвщіз, къябэз зэращіннум хущізкуну. Тъягъзжызж щихъуну підльаумалижьыхым и 19-р зэраубзыхуар жиілща дбы.
Налшык къалэ администранэм цінахозикі за купцертым цінахушхуэ зэхуишэсащ.
Ар иратъяк1уяк анц Аттаев Азпорэ Мафізад Линэрэ. Валипорэ Мафізад Линэрэ. Валипорэ мафізад Курала,
Ар иратъяк1уяк ан актаер Азкорра барах уразжум,
підля за на кура за на кура респубынкам и духовой оркестрым, къэфак1уз ансамбахэм,
уэрэджыі актура за на марізтурэмішізму за на на марізтуражам.
Набжыщізхэм ізмал я Іан
мафізту Іэрыціым ису утым и
Ізгъуэблятьям зыщапльыхым
підтьуэ зыщыхъра цірькіухэр

куэд хъурти, чэзууэ абы итІысхьащ. Абдежым щат шы цІыкІухэмкІэ, лъакъуэрыгъа-жэхэмкІэ утым къыщызыжы-тыму тым

итхьэкъуащ. ТЕКІУЖЬ Заретэ. Сурэтхэр Къарей Элинэ трихац.



Уасэхэм кІэрагъэхуфынукъым, ауэ хагъэхъуэнкіэ хъунущ

(Кізухыр. Пэшіздээр 1-нэ нап.).
Пощт зэпышізныгьэмкіз федеральна къврал предприятэм и јузхущіапіз псоми 2012 гъз льандэрэ документэхэ электрон ізмалхэмкіз зэрагьакіуэ. Связым и каналхэмкіз зэрагьакіуэ. Связым и каналхэмкіз пощтым кызідэохьз УФ-м и Федеральна пенсэ фондым и управленну КъБР-м щелізм зэбритьз женеском тітеухуа информатьз пенсэхом тітеухуа информатьз пенсэхом тітеухуа информатьз пенсэхом тітеухуа информатьз пенсэхом турат, пенсионерхом ахъщэр яхуехь.

- Электрон документхэр къвгъзсобалу зэрыщіадээр дэтхэнэ пощтэехьзми пенсионер къвс иретабы ізрыхыз ахъщэр зыхуадизыр къвсшый-пэльэгуы талоныр. Алхуад алхжызий куатуа пенсуа зыхуадизыр кахь кэрыльагьу прам пенсэх эккуадизыр кахь кэрыльагьу прам пенсэх кысыка прыных каштуа, жизи пашці пощт і уяхущіапізхэр къвгъзсобалма нажь къвщтя, - жиіащ Шурдым Ізсит.

пізм пенсохор къвівхжін папиці в по-щт Іуахущапізхор къвта-зособятма нахъ къвщита, - жиїащ Шурдым із - очит. — почита почита почита почита форму почита почита почита почита на почита почита почита почита сом мелуя на б.7 им цімто, у вої ще-щу федерально бюджетым сом мелуя на б.7 им цімто, у вої ще-щу федерально бюджетым сом мелуя на б.7 им цімто, у вої ще-щу федерально бюджетым сом мелуя на почита почита почита на почита почита на къвзорьжить вщамий, пощт іуахут-сьобазким д рынокир республикам къвзорьжить вщамий, пощт іуахут-сьобазким д рынокир республикам къвзорьжить вщамий, пощт іуахут-сьобазким д рынокир республикам оби къвзорьжить вщамий, пощт іуахут-вобазки почита на почита почита почита на почита почита на почита почита на почита почита на почита на почита почита на п

ахъшэр хьэлэлу къалэжьахэм хэзы-гъэхьэну хущіэкъухэм япэщіэты-нымкіэ УФ-м и законодательствэм нымкіз уф-м и законодательствэм къигъэувхэр гъэзэщІа зэрыхъур къепщытэ. - 2013 гъэм ирагъэкІуэкІа апхуэдэ

- 2013 гъом ирагъокјузкіа апхурара ахэр щыгъууатыгъуейщи», - зођущјам къзпидытынъзохом ялкъ илкіз, хатахим гу льаригъэтащ къзписамыхъумыщіагъзжар къышцагъзща льям. - корреспонденцар ціьмухом тэколхомро унафозхомра ятахъъм, - маму яlарыгъзхъэным псом ялау запыщјаныгъзм и јухуутъъбозхар къзпрытъч хура храращ - живи къзаранзаратъ-эпали щірыкам теу- ченов Ануар. - Алхураду шырхура ханаму щемыпсалья, я компаниехм фагурыјуу, под пща илъ къалэнхар хъэлалу ща ашычхар щірыхъэліа псоми щыгъзу-



мыгъззащія къохъу. Ар къызы-хакі щжьзусыгъуэ нахъышжэзхам щжызусыгъуэ нахъышжэзхам идышщи мы Іанатам паръгхам я улахуэр зэрьмащіар икіи /укъэ-уркхар зарымащіар икіи /укъэ-хэр икіаціыпізкіз хуагъэсэн хуейщ пощт /ужутжэбэз підужыгъузу 130-м щіитъум ехьэліа хабэзхэмрэ марлазуамля:

яэр мізицыпізкіх жуать зезя куемц тош і укууткъвбаз лісукьыгъуу марахами ма къзлік хабахожира марахами ма къзлік хабахожира марахами ма къзлік хабахожира марахами ма къз и федерацам пошт запыщізныть эмміз и ложамі ужуж ма у пахужуя р къвляхом процент 20-кіз, кууажожи процент 10-кіз щыхать хокуащ. Ауз пощтым и ложьакіухом мух иту мазям къвляжьыр республикам и экономиком и ложамі ужужу мух тум мазям къвляжьыр республикам и у тук кыбружьам мух пошты раратьхы догожна у тум заражна за бестубликам и карахам зеть заражна за бестубликам и къвляхам зеть заражна за бестубликам и къвляхам зеть заражна за бестубликам и къвляхам зеть за бестубликам и къвляхам зеть за бестубликам и къвляхам зеть у у за съвтовнени за стана за бестубликам и къвляхам зеть у за стана за за стана за стан

выным унафэ пыухыкіа тефшіыкыні хуейіш.
Шурдымі асмят хэхауэ тепсальыказіц фэхьсэн почтамтымі и лахьыказіц фэхьсэн почтамтымі и лахьыказіц фэхьсэн почтамтымі и лахьыказіц фэхьсэн почтамтымі и лахьыказіц фэхьсэн пошт уаухіціалізхам
яшышу а зырц уна зимыіар.
- Сыт хуара гутурекхор шыіами,
иэтьабэ республиком и пошт
лэжьакіузхом яхуэзофізкіш «Урысейи и пошт« федеральна къэрал
предприятэ заутутым казуунгзуванамі и уахущіалізмі и урысейгоковымі шетьжжару з Зна увыпізмі шетьжжару з Зна увпізмі шетьжжару з Зна увпізмі шетьжжару з Зна увпізмі шетьжжару жунапізмі казімі з зна увыпізмі шетьжжару жунапізмі казімі пізмі пізмі шеть
пізмі п

гъз хъунукъым, ауз абыхом нахъри хагъзхъузнкіз хъунущ. Мы гъзм да «Урысейм и гощт» Іузхущіапізм щізуз игъзува тарифхэр къытізры-хьащ. Газетхэмрэ журналхэмрэ забгрыхыныміз къзралыр ахъш-кіз къызэрыддэмыіэлыкъужым, кіз къызэрыддамыІзпыктыукым, дотацахэр, дапяміз зэрытухамы-кымкынум къыхокіму цівкухокі із зэ-рыціцаятьару ясохом нэрытьатьуу хагъахкуэ, - жиіащ доклад зыщіам. Абы къыхитамужаукіаці тариф-хэр гъзувыным илтьатыкужуміапізхам хуитынатьа ізухуціапізхам хуитынатьа шхуу зэрамыізр, - абы-кіз полномучнекур фереральны урахуціапізм зэрыбтьодлотьару. - Аліз алюдар тарифар ціагьура-

кіз зытращівльнір сыт? — щізуп-щащ парламентархор.
Абы и жоуапу Шурдым Ізсият кынгьзіпьогнуаці тарифхор ща-тьоуякіл гаветкомро журналхомро зобгрышьным, зобгрыжьным те-кіуадор транспортым, бензиным, хоумалізомя уасор, поцітзексьмі и хоумалізомя уасор, поцітзексьмі и хоумалізом, нагорупьор зорумьнітуру ратьетор, по зарано зорумьнітуру рыжьитур упашаці икін ратожна цій-нальзоми тариф щихьохуахор къв-щатьосова п. Къвборрей-Баликъ-рыр яла тариф шівнальзміжубыда Республикор зыкажыма турей гупыр зыўбажкур «ўрысейм и пощт» і уху-щіапізорці.

щіапіэрщ. Алхуэдэ бгъздыхьэкіэр мытэмэ-му къильытащ КъБР-м и Парла-ментым и Унафэщіым и япэ къуз-дзэ Жаным Руслан: «Тарифхэр ща-гъзувкі» якъью́зу зытращіыхып-хъэр щіыналэм и инагъырщ, гъзувкія нахъвозу зыгращівихыю тьзр щівналям и инатъьрщі, апхуздаў щыщыгикі, пощт ляжьа- кіухамі залачымі куйа пуэтуэчням и ківокай тырош. Зэрыгурыі узгучаным и ківокай тырош. Зэрыгурыі узгучаным и ківокай тырош. Зэрыгурыі узгучаным ківокай тырош. Зарыз на пуэтуш. Абы и пъяныкоры ківока канцтама. Сыбырымары Къзбардей-Балькырыма зэрыз зобраздей зарыз зарышых зарыз зарыз зарыз зарыз зарыз зарышых зарыз зарыз зарыз зарышых зарыз зарышых зарыз зар

минаміна, цінжусям ятх письмохар мащір выда хіхра патим, зарашытту кьапштама. Укра патим, зарашытту кьапштама. Укра патим, зарашыту кьапштама. Укра патим за кышамалыка жыра кышамалыка жыра кышамалыка жыра кышамалыка жыра пырамымы и унафэм и проектым унафэм и проектым унафэм и пунафэм и пунафэм и пунафэм и пунафэм и пунафэм и пунафэм и козайствамий транспортымро связымкія комитетым. Закыужыныгы жыра кышама уканаша унафэм илкь иткія, кьала кокургхамра муниципальна район-

кващта унафэм илкь ития, кваля округхэмрэ муниципальнэ район-хэмрэ я щынальэ администра-цяхэм я унафэш|хэм чэнджэц ира-таш уней льапсэхэмрэ фэтэр куэд хьу псзупіз унэхэм я щыхьэпізхэм-рэ пощт ашычхэмкіэ къызэрызэхву псзупта унажим и щыхызлизмин ра пощт ашычыхмик кызарыза-гьалащар кьалиштау, унажар зи мылыхуалыра изыра изыр

КъБР-м и Парламентым и пресс-Іуэхущіапіэм и лэжьакіуэ

«Къэббалъкъэнерго» ОАО-м и учеств

- Телевиденэм и Ізмалхэр кънгьэсэбэпу мэлыжыы-кыми и ІГ-м цімкухэм зэјухауэ щепсэльам УФ-м и Президент Путин Владимир аргуэру эз кънгьэльо-гъуащ цімкубэр зыгьэпіейтей Іуэху псоми нэгьа-сауз эзрыщытьуазэр, алкуэру жийащ зауча, хабээхку-ма органхами в ветеранкам (пенсионерхам) в Нал-шык къвалэ советым и тхьэмадэ Абдуллаев Мустэфа. «ПСОМ хуэмыла» гуалыпта кэжа яхуэшіышхынд кырал шімб политикэм ехьалару Президентым жинахэм. Кърал шімб политикэм ехьалару Президентым хуагьзану мубликунтым хуагьзану мубликунтым хуагьзану мубликунтым хуагьзану мужирей заявным кыралым и Гаташхым амажалар сэбэп хъзанд урысей Федерацым динейноо утыкум шиіз шінэр кыз этынымкіз. Ди кыралым поми яригьальзтэчди геополитикы Гуахухар зарылгары підуни Ваданим риштьакіумкі псальзмакым кыйгьэльзгундш ар зајухауэ икін нехыжі-кескым гу замылыу датхэнэ заі Іуахуми зэрыйгадыкыр, ных гу зальытапкыр цімхухэм а махуэм кый-этахэр гэвээшій зэрыхунур», - кымхигьэшаш Абдулаев Мустэфа.

НехьэкІ-къехьэкІ

хэмылъу дэтхэнэ

зы Іуэхуми бгъэдохьэ

Къзбэрдей-Балъкъэр Республикэм фэтэр куузд къууэ щы! 3 унахэм хыхьэ псоми я захуэдэ кылъкур къызыхуэтыных эзрагъэпощыжын папщіэ нэхъ мащіэ дыдау захуахьэс вэносыр зыхуэдизыр гъзувыным теухуауэ

Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Правительствэм и Унафэ

Правительствэм и Унафэ
2014 гізьм мальжыхыми и 8-м Мояд-пП
Урысей Федерацым Псзупізмкіз и кодексым и 167-нэ
статьям, «Къзбоздей-Бальжьэр Республиком и ціынальэм фэтэр кузд хыууз щыіз уняжэм хыхьэ псоми я
захуэда мыльжур къзызмуэтэншэў зэтэ-патацыжныныр
эзтегьзуваным и јузохукіз» 2013 гьэм бадазууят-ууэм и 22-м
къащта Къбобрдей-Бальтькэр Республиком и бадакэр Республиком и Правительству мучафа ещі:
хыура статьям кажы захуэда мылькур катихыура щыіз унажам хыхьэ псоми а захуэда мылькур катихаууа щыіз унажам хыхьэ псоми а захуэда мылькур катитальных эзгэлэпшінжыным музь, мышіз пылюх кати-

1. Къзозрави-ъзалъкъзр Республиком фратър куза, кузу щыбі з умахим жыхь я посим и захууда мылькур капитальняу зэгъагащыхыным нежъ мащія дыдау хуяах зачосыр гъзъм Къзозраві-Балжкъзр Республиком позупізор къвызкузтіншей шыра закозрабо посупізор кызых узтіншей шыра закозна посупізор ком Къзозраві за посупізор за

Мы гъэм и япэ ма-зищым «Къэббалъкъ-энерго» ОАО-м ток уасэу къыхихым сом медуани 111,5-к1э хэхъуащ. Ар нэ-гъабэ и апхуэдэ лъэ-

«Къзббалъкъзнерго» ОАО-м и управляюща унафэщ! Дохъушыкъу» Аслън къмзэритъялъ- петумакія, а р и фіытъэщ республикам и щім- прасти указум кърза унау праві за прави указум кърза унау праві за прави за унау праві за праві

ШэсыпІэу къоув

ту, Налшык къыщызэІза- сом мелуани 6,6-рэ щыжа центрхар сэбэлышхуэ этрихьаш,
кънтхуохъу, же1э Дохъушаккуэ Аслъэн.
Арами, республикър токыу етлър догъъмащірэлектрокъарук1э къызэ- е ар япыдоубы, апхуэлуэ
токыу етлър догъъмащірхэм, нахъапэми хуэдау,
токыу етлър догъъмащірлемпроктарук1э къызэ- е ар япыдоубы, апхуэлуэ
токыу етлър догъъмащірлемпроктор суктар идокънтър суктар идокънтар суктар суктар идокънтар суктар суктар идокънтар суктар суктар идокънтар суктар суктар идокънтар запимыууэ имикызмамуэр, Шэджэм райсинам щыпсаухэм сом мекызарыхах шыкар онакызарыхах шыкар онакызарах онакызарыхах шыкар онакызарах шыкар онакызарах онакызарах онакызарах онакыз

БЭШОРЭ Хьэмид Тохьид и къуэр



КІуэкіуэ Ю. А., Чеченов А. А., Храмов К. К., Вербицкий А. И., Битокъу В. М. Алътуд Ю. Къ., Бозий Н. М., Говоров С. А., Жаным Р. М., Марьяш Е. И., Саен кэ Т. В., Уянаев К. Хь.- М., Фырэ Р. Б., Хьэжу В. Ш.

Къзбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и депутатхэмрэ Парламентым и Аппаратым и лэмьакіуэхэмрэ гущіыхьэ ящыхнуащ Къзбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и IV хэхыгъуэм и депутат, Законым тетынымкіа, хабээр хъумэнымкіа, жылагъуз шынагъуэншатээмикі комитетым и унафэщі Бэшорэ Хьэмид Тохьид и къуэр зэрыліар икіи абы и іыхьлыхэмрэ и благъэхэмрэ яхуогузавэ.

Министрыр Дзэлыкъуэ щІыналъэм щыІащ



гъэк/ужіьным пещ».

МЭЛЫЖЬЫХЫЫМ и 16-м къэрак кlyэці Іуахухэмкіэ министерствэм и Ізтащкээр Дэзыккуэ районым щыйащ Ціыпіз администрацэм и унафыд Джатэ Русланра Васильев Сергейры ціахухэм з шынагыуэмншагыэр къмзэгьэпэщыным ехьэліауэ зэфізкыпхээхм тепсэлькакан, дажэтэм хабахыхых дажэн хабахыхых дажэн хабахыхых дажэн хабахыхых дажэн хабахых дажэх дахэх да

Къврал кІуэці Іуэхухэмкіэ министру къвР-м цыіз полицэм и генерал-лейтенант Васильев Сергей дажынгь замына зарышалья у дажар республикэм и районхэм щеть кууякі забажкума ізнатізхам нэхк жыджэр у дазажжыну гукмыдаж зараізр. Пілкухэм якуаза нэужь, министрыр мЭЛЬІХ БЫХ БЫХ М и 16-м къэрал кіуэці Іуэхухэмкіэ министерствам и ізтацкээр Дэзамктур зайоным цыіды, я къзатацкээр Дэзамктур зайоным цыіды, я къзатацкээр Дэзамктур зайоным цыіды, я къзатацкээр Дэзамктур зайоным цыіды, я кыр зайоным цыідыц, кыр ізужу гуалясія цукаці кыркужанны піль задминистрацэм и унафэці ка лэжажай цукаці кыркужанны пілька, фіышіэ тхыла-

кіа лажызкі/уэхэм щіыхь, фіьшіі этхыль-хэр эритаці. А іпсоми къыдакі/уэу, полицэм и гене-рал-лейгенанті Васильев Сергей цыіащ ізщэкі эзящізуззда бадджащізэр къы-щытеуам хакі/уэда Дэзалькъу районым-кіз хабээхыум кырдамэм и лэжыкці/уэм и унатууэм, Ведкордамэм и тажыяддам жи-унатууэм, закіудам зі ныбжкэгтухам з унатуузами хакі/уада зі ныбжкэгтухам з унатуузами сыт щыгъуи гульытэ зэры-хуащіынур.

Жылагъуэ советым хагъэхьэ

Жылагъуам къызэрыхалъхьам илкъ иткія, КъБР-м щыіз МВД-м и Жылагъуа советым щіру хагъхьащ «КъБР-инфо» республика хъыбарегъащіз агентствам и тхъ-мадэ Шажмурзаев заурбэчрэ Зыужывныгъ псапащір фондым и унафэщі Кіыщыктыў иринэрэ.

Абы къыдэкіуэу, Жылагъуэ советым хэ-

Теплъэмрэ плъыфэмрэ

Щэкі зэіушэньмкіз ди къэральм и промышленностым и кіышу зэмай кузд льандэрэ къекіуэкі Маановэ къалэм и текстильнэ фабрикэхэм ящыш зым адыгэ тхылжээхэр къышальэсэбэлын шіадээнуш.
сауэ, унэм сыкыздажіуынын кіышу зэн
обзыльжут-эми фізфіыпсу ээрихы ізльэшіышкуэхэм. Дызэрыщыгруазэши, тылжээжэм увыя ізшыламуэ айрбы дуры стэльть фашуэхн
Ауэ нобэм къэс дэ дызрихыларэ рдз гээгъя дахащэхэм я льтыфа
замыфэтуэхрэц. Мы эманым башіат-элігэрэ ужы кызац абысин
куздурац. Мы эманым башіат-элігэрэ ужы кызац абысин
куздурац. Мы эманым башіат-элігэр ужы кызац абысин
куздурац. Мы укуум нэж гээшіэт-уэну хэльыр, шіыпіз эжыжы мыныміз за ізшіат-элі цізрыіухэр дүнейнес утыкум ихы-разаушанымкіз за ізшіат-элі цізрыіухэр дүнейнес утыкум ихы-разаушанымкіз за ізшіат-элі цізрыіухэр дүнейнес утыкум ихы-разаушаным за ізшіат-элі цізрыіухэр дүнейнес утыкум ихы-разаушаным за ізшіат-элі цізрыіухэр дүнейнес утыкум ихы-разаушаным за ізшіат-элі цізрыіухэр дүнейне кекзанымі курдыміаны Кызбардей-Балькыз ры каракараж кызнізама за ізшіат-зау кыза караж кызнізама за ізшіат-зау кыза кызынама карашіынізама за кара-цышахазу за ізшіат-зау кыза кызынама кара, кызнізама закуара-пама шіркымі, кы, кызынар замы шіркымі, азака-кынума карашірунымі, кынтигалагы, ара-унама кызанымі, кыза-уарун кызынама кара, кызынары са-нымі кызанымі, кызынары са-ныныма кара, кызынары кызынары, кызынары кызынары кызынары са-нынама кара, кызынары зака-пышарынымі кызынары кызынары кызынарынымі кызынарынымі кызынарынымі кызынары кызынарын кызынарынымі кызы

- Анув. жэрдэмий зышшыпіз шихээмігэ на пальжэх эзуэ си къмшожьэ. Даус къмшожьэ даус къмшожьэ. Даус къмшожьэ даус къмшожьэ. Даус къмшожьэ даус къмшожь
- Апхуэдиз илъэскіэ зэбгъэтіылъэ-кіа іэщіагъэ дахэр щіэрыщізу къы-

затучэтхыжыныр сытым къыхамаг?

- А заманым кыздарджа Мурапарисоро соро нагъабо рызэрыгытымаш ими Налшык къезгъоблатыри диу на шызгъхъхышаш, Араш изгутуу сшіа а фабриком иджылсту унафошівру, Ли ціыліма хэрышыв заманым къриубьіду мы іухум діягенсствьяющ ими хубожу игу ириковш сөгээлэстура ди льэгкъ сту къвшівтамівную пражовы діятельствоващ ими хубожу игу ириковш сөгээлэстура ди льэгкъ сту къвшівтамівную пражовы интельствоващ ими комазыры ціаткъзори къвзатэлщыгаш.

- Анно, шях заучаниям пражкі зы заманым сыт псом нахъвлау ціаткъзору сыхуейт. Ар хълшыл сори къвзатура (тых унахум жэльш, Абрам ящыщ зы къзз-гъзпъэгуэну сыхуейт. Ар хълшыл сори къвзанаціяніся идмім жон-логия и льяньку міх біть здэлімьом настиру на магну пражовання каращи, тектипьшик куздым сыт къзатурными заучажую фіагьым зыки емыпльоку. Мыбдежым къз-затуриков ціятьвынтуумур къзва-тытьтату, цівкум и узанишатьар а зариков щіятьвынятуумур къзва-тытьта.

щытыр.
- Іэлъэщіхэм нэмыщі фабрикэм сыт иджыри игъэхьэзырыр?



Фіагь ин заібгодоль тепізінщіальыкори яд. Абыжам міз ди тыкуакжім фышриков. аібнуці.
Ткаіткъв замылійумытігуу 120-м ясе изіді да фабриком. Абыжам плыфохор цызахуагыжіуэ-нымізі орги садіозініку. Дішідижа заманымі а ірхумікої ос кывстамі.
Зи гугьу тшів фабрикор Кызахстаным пышрам малажы. Абы кывсажіы у я жыпшал псору бекьзхуді.
Кабазам кывхащімікіму ізмал ягьуат, фіагьи ябгодольш.

ТОЛСТОЙ Лев

ХЬЭЖЫ-МУРА

шэр, шынагъуэу фийуэ къыкъузаъташ, гъузгубтау нартыху хъэсам хэхуэри, щІым зарынасу къэзаш,

- Къыщіадазі - нафізгуфізукреіз Бутаре кыбтыурыту кіуэныбакытыум.

Пэж далау топышэм иужьиту мэзым къыхакіащ ныпхэрзыщхыящт шанэн шууей гуп
ин. Абы и курыкупсэм нып
итулуаттыштихуэ пырхуаратжай феталфебать лыжатыр уттаре набтьам къыжый аркіынкіз хуму. Шухэр шыгум
къехри къузбокту нэхъ благъэм
и бжызпа халатам къыгчувахэш,
Кылтал фізціз кухабэ зыщыгткенерал цівакіур Бутаре и ротэм
къыбтээдохьэри унафа къмхуенір
Бутаре и ротэр а унафам тету
иришэжыят, ауэ къузм дакхыным хунэмыку, и підкой з тізунейрэ топ къыпыуащ. Къзпан кымиры пырхуабу за зыкъміцы шыгум типэ зыбасты.
Бутаре и ротэр кырам тету
иришэжыят, ауэ къузм дакхыным хунэмыку, и підкой з тізунейрэ топ къыпыуащ. Къзазыкъміцы шізт типэ зыбастызыкаміцы шыгум типэ зыбастызыкаміцы пізтум типэ зыбастызыкаміцы пізтум за защецтта.
Щіаізпсым гін ігутум защецтта.
Щіаізпсым тігутум защецтта.

егіўанэ кіуэбэкцум цидажіым кыуажэр калаагы;
Бутлер и ротэр кызакихам аужь пту жэрыжжо!а кыуажэм дольада. Абы цівку дэсыхтэкым. Саэлэтхэм унафа яіэт ерыскыміхыхэхэри, мэкхэруи, уна дыдахэры ятьэсыну, Кыуа-жэр зэцішцтат нэр шіээысыкі кышідальэфу, бітарыхжэр унахэм кышідальэфу, бітарыхжэм ады-дамыша джэдхэр ктааўры дэных дамыша джэдхэр карабыдыгу, задащымыі з льэныкыўэм щотіныех,

адацымы а льяныкъуэм що-тівсях. Фельдфебелым абыхэм пхъэбгъу кіапэм телу къа-хуекь фо къяк!уэ. Шэшэнхэм пхээбгъу яізкъмы. Шэджа-гъуэ нэужьым ягъэзэжыну уна-поушый ситир ситиру. Бугаер фо ящі. Ротхэр ктуажубтыум поушый ситир ситиру. Бугаер гузэрытехьэжу, шэшэнхэр кън-къуосівж, гупым къахэуэрэ къак!альок!уатэ. Азэ пак!эр губгъуэм щикъэ-кыми, бтърысхэр бэзкижащ. Бутаер и цівху уіэтъэ хъуатэ-кыми, гукьыдэжышузу иіэт. Нащукъмфіатъэр къебоківу кіуэжырт.

кІуэжырт.
Псы тепхъэмкІэ къызэпа-упщІауэ щыта псы цІыкІум къи-кІыжри гупыр нартыхупкъэм, мэкъупІэхэм иужыгъащ, уэрэд

Повесть

| Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Повесть | Поветь | Повесть | Поветь
З ЭТРАГЪЭСХЬАР Хьэжы-Мурат урысхэм заритын и пэ кыихуэу нэху къвщекІа къуа-жэрат. Хьэжы-Мурат зэкІуэлІа Са-до, урысхэр къуажэм къвщыб-

хъуеиншэу шхат икІи ефати, мыпсэльэжыфу гъуэльыжащ, Бутлери ещауэ, ауэ аразыуэ, чыфыр тІзкі улейуэ ирифауи, и плыны кІуэжащ, ерагькі зэрызитізаціыжу, и цихэ дахэм и Гэгур щіцдэри пцілых ылых тізкі икіз пи замыщір жей Іувым хильэ-

кымуау ізму къвщекіа къражарат.

Хьэжы-Мурат зәкіуэліа Садо, урысхэр къражэм къвщибгъздыхьам, и унатъуэр кынштэри кършым икъэжат. Къуажэм къвщигъззажам Садо и
урых къбесаба къвхъратъзакуз
кърпъзана затрачиваться
кърпъзана затрачиваться
кърпъзана
штэри кърпъзана
кърпъзана
кърпъзана
штэри кърпъзана
штэри
кърпъзана
штэри
кърпъзана
штари
штари

фын папціау къвщіаківніці, пісьчуна відіаці мэжджатри, піопцыр зафіадаа Ізпхідамбипісьчуна яціаці мэжджатри, піопцыр зафіадаа Ізпхідамбикатагьясьаўзаж.

Къўажа аlыжьхэр жэмыхьэт заудаспівна къзмобічэр жэмі підоці, сыкіўзніці късаджэніц, підока підока підоці, сыкіўзніці късаджэніц, підока підоці, сыкіўзніці късаджэніц, підока підоці, сыкіўзніці късаджэніц, підока підоці, сыкіўзніці късаджэніц, підока орын напцінуу къващуяктаную піскуную ядіан мэжджитри. Мозараховорож каражатары праваховорож каражатары адамикамара (урыкамара (урыкамара) адамикамара (урыкамара) адамикамара адамикамара (урыкамара) адамикара (урыкара) адамара (ур

ТЕУЭМ къыщикІыжам

ТЕУЭМ къвщиківжам и ещана махума и пираджыжым, Бутвер нэхъ пасэу шытуэгубжамсіз пізасіну уарамам техьащ хабээ хуэххуумам техьаш хабээ хуэххуумам техьаш хабээ хуэххуумам техьаш хабэх туунэкуэх технам технам технам технам техком технам техна

пІзец, сыкІуэнци клекажэни, -жреіз офицерым, бжэр Іуихыну йоіз. Арцхья/в окльяціэц ціыклабжэр», Марье Дмитриеннэ
алхуалу заджэр, тэабылат.
Бутлер тоуіуэ, жауап щимыгьуэткія, унам и клуреатыр
клекічум шыгтуэгубжэмкіз
підокьэ. И денщикым йоджэ,
языкэзым и макъ къыщымы
уладу клама
клурау кльязыціянау, далэн
ищіыну ціыкіу -
шунді тырым енгру драж
нарыж
нары

Къмщімхьяпіэ дыдэм деж щытщ. - Пэж дыдэу пІэрэ? - и фІэщ хъуркъым Марье Дмитриевнэ. -Сыт пціы щімпхуэзупсы-нур? Уи фІэщ мыхъумэ, кІуэи еплъ.

пург. эл физа, сим. ужи Заура Хъмут вр. Гузку, жи Заура Марке Амитриение и Ізиклажар къретъзджаразахыжи, и цкъв- цкар запельящілях. — Нтіз, сыкі/уэнци, Иван Матвеевич къзатъзушьнщ.
— Хьзу, се кык Ізинц. Ув, Бои- даренка, бжэр Іух, - же Із Бут- лер.

даренкэ, бжэр Іух, - жеl- Бутер.
- Ари тэмэміц, - жеl-э МарьеДмигривени, и лэжыл-тэм иужь
йохьэж.

Хьэжы-Мурат къызэрыкүепсыхар Инан Матнесенич зыкін игъэні ратуысыка Аурат Грозиям къызэрыж
Мурат Грозиям къызэрыж
Мурат Грозиям къызэрыж
Мурат Грозиям къызэрыж
Мурат Грозиям
Кымара Кымара
Мурат Грозиям
Мурат
Мурат

- Зэхэпк Ізным нэхь Іей щи Із-къым, мэтъумэт Іымэ ефэу щ Іакхъуэ фізиці з даытритъэ-ныще! укъяжым. — Дытъуэп-шкъэ рмэу». Иджы сыхызырш, -же Ізри, Бутлер Къзжы-Мурат-ра бы щ Іыпту офицерымрэ зыщ Інша пэшымк Із мак Іуэ. Хьэжы-Мурат и гъусэ офи-церым Иван Матвеевич хуе-гуатъж фадит суматулобтъум и

ХІХ

ХЬЭЖЫ-Мурат урысхэм хэрызаритгрэ абы и унагруз Веденэ къуажэм яшауэ яхъумэу щаІытът, Щамия къадуищівиу унафэм пагъап-льзу. Цівкубхэр - ПатІимэт прызыкъвы, хъэжы-Мурат и фызитівр - абыхэм я сабил прагуу даяши прагуу прагуу адау, хэжы-Мурат и къу в нэхыжь, илъэс пщыкіуий зи ныбжь Юсуф тутнаких, нэхъ-тэмэму жыпізмэ сажииті зи унафа щащівнум гильэр. Унафа щашынум гильэр. Унафа щашынум гильэрт, Ар унафа шашынум кіуат кырак кіуат кырак кіуат марак кіуат кырак кіуат марак кіуат кырак кіуат марак кішат марак к

щІвыКат Щамия и кърревтьым зи шивр щызынгьэджэгу,
фоч, к1эраххуэ хуэдэхэр дэзыгтэуей, увы1эгтуэ имы1ау
«Ла Іиллахьа Іиллахь эзэньпрыр жызы1а дээ пак1эр абы и
хэнгигізэм щек1уэл1эжыму унацыхуэ дэждэр уэрамым, унацыхуэ жэнг уэрамым, унакэрэхэм тетт я фонхэр, к1эрагьэдсэгу жэц цап1ар и идэагьэдсэгу жэц цап1ар и идэакэрамыш пщ1эгудалам тесу. И Ізпслээпсыр къызэрыгужд
марат жышрэг дэждэг ужуэр фэ
дыдат дышрэг шдагу: шхуэр фэ
дыдат дышрэг карахын кымахарамым шышраль гильыжь
кыш шашрэг шагуэр жэрахыр жэран
дагьэ псыгтуэ ж карахын шыгташухьэ морэ зыгеба джэдыгу, и
пщамп1амр 1 зггучламурэ
хъурыфэр къмдэгъэзсяуэ фэ
дагъэ псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ к карахыр, ий
псыгтуэ
псыгт иджы а гужыгы эжыыр нэхыг щІэж хъуащ. (КІэлык Іуэр 4-нэ нап.).



(КІэлъыкІуэр)

(Клатыкгуар)

Шамил хьэт-уиту къызэрыдыхьэжыр илъэгьуакъым Хьэжы-Мурат и
къуэми. Бамэр къызрих
хьэпсым здисым, абы зэхихырг фон уэ мактыхри зэчыр
жаlэхэри икlи зи къару илъыгъуэ, зи щалэгъуэм фізкіа
нэгъуэщіым и фэм дэмыхуэн
гурытъу кээльэр игъэвырт.
Езым хуэдэу насыпыншэ,
зэхэуфіся, къарууншэ хъуа,
нэхъыбоэми зэтеплъэ мыхъуу
хылс бамейм къвдисхэм фізняхыбэми зэтейльэ мыхбуу кээпс бамейм кымисхэм фlэ-кla нэгъуэщlхэм я нэгу имып-льэф щlалэр гукlи псэкlи кехърапсэрт хуиту бауь, хуиту плъэ, зи щхьэ хуиту Іимамым и пащхьэ зиш щызытьатхыуя, «Ла Іиллаха» Іиллэлахь» зэ-

и пацкью эиш цінзый-ваткъуз, «Ла Інлалакъю за-чыр жызыйзхэм. Кържаж» и пислупри, Щамиа и цінхубаж» и пислупізм къншът піціантізміхум дыками. Япо піціантізміхум дыками. Япо піціантізмі куабам. Япо піціантізмі куабамі, якамі піціантізмі піціантізмі куабамі, якамі піціантізмі піціант

езып-зужэгъуй зіякьоми къйдіькужа пэтин, мывая хуэдзу
жа абы и нэгум гурьші з гуры
конщакъм, пщіанті за дыкынд кыра, пшіанті за дыкынд кыра, пшіанті за дыкыра куэд імалька зекіузм,
кутьуем мыктур гурьші з гуры
куза імалька зекіузм, ар щыгекіуауз намузу псоми жаіз
пэтин, абы езым філуз
кузаражууніці з праводу кузарахуунщі з праводу кузарахурні з закурні з праводу кузарахурні з праводу кузарахурні з закурні з закурні з праводу кузарахурні з з праводу кузарахурні з закурні з з праводу кузарахурні з з праводу кузарахурні з праводу кузарахурні з з праводу кузарах з праводу кузара з праводу з праводу з
сэм топсэльыхь. Къэхъуа-къэщІахэм ящыщт къыщІэжу лІы зэраукІар, Іэщ вэрадыгъуар, тарикъэтым и кабзэхэр зымыгъэзащІэ зэзэрадыгъуар, тарикъэтым и хабзэхэр зымыгъэзащ1э зэраубыдар тутынафэ, фадафэ хуэдэхэр. Джамал-Эдин хъыбар кърегъащ1э Хъэжы-Мурикърегъзар зарады бар кърегъащів Хьэжы-Мурат ціьку къмзэритьзек/чар, и унагъузэр здытьзуу урысхэм деж яригъляння, на унагъузэр Веденз ар къащізу а унагъузэр Веденз къмшауз къмпарам патина у къмпарам патина за
ТОЛСТОЙ Лев

ХЬЭЖЫ-МУРА

Повесть



хьуреягьків щегіысахащ икіп ціадаяц іуахухам халалын.

1/эхухэр шэрихьэтым тету
элісьрахаві зым и пікьар па
уппійну місфа запідні, ща
уппійну місфа запідні
упрійну
уппійну
упнійну
уппійну
уппійну
упнійну
уннійну
упнійну
упнійну

зориман уул кызгызсабанын хүейн, Чайджашагыухам жаlанур жаlа наужь, Цамиа щыму и нахэр затреп!з чажыпсту ар бегымбарым и цахар зареад!зэр, ищ[эн хуейр абы къызэрыхри!зр. Дакымкитух ухэдыхв!з ап-хуэду щоги, Щамиа и нэхэр дылыг жызэгре ики и нэхэ иныжу щ|иукъуанц|эурэ жеlэ: - Хьэжы-Мурат и къуэр къысхуевджэ. - Кедажакы шану бамы на кыз бегыма-Эдин. Пэж дылыг жыз бегыма-Эдин. Наж дылыг жыз бегыма жыз бегыма жыз бегыма жыз бегым жыз бе

къашизу» къэрэгъудкіз эзра-хъумэр, Щамии и унафэм па-гъаплъзу. А Іуэхухэм тепез-льяхым папщіз къзыціз-щам ларима дія папщіз къзыціз-щам ларима дія папціз къзыціз-щам ларима дія папціз къзыціз-щам ларима дія папціз къзыціз-щам ларима дія папціз къзыціз-мих хуліз гужьгъэжью ди-мих хуліз гужьгъэжьми, хуліз гужь



бгъэдыхьащ, абы и Іэпкъынэ кІыхь хужьым ба хуищІащ. Уэ Хьэжы-Мурат ури-

гэ? Срикъуэщ, Іимам. Уэ пщІэрэ абы ищІар? СощІэ, Іимам, икъукІи си

Сощ1-5, къеуэщ. ТхэкІэ пщІэрэ? Сэ молэуэ седжэну си гу-

гъат.

Уи адэм хуэтх мэрем пщГондэ къигъэзэжмэ псори зэрыхуэзгъэгъунур, япэм хуэдэу дызэрызэдэпсэунур хуэтх. Армырауэ ар урысхэм я деж къанэмэ, Щамил и нэшхэыр зэхиукаш, - уи анэшхуэмрэ уи анэмрэ къуажэхэм унэ!уту естынш, уэ уи цхьэр пызупщЫнш.
Юсуф и нэгу мэскъалк!э долго илсальзэхэр къмзахым и псальзэхэр къмзахым и псальзэхэр къмзахым и псальзэхэр къмзахым и псальзэхэ

джылактым, Щамил и пса-лъэхэр ктызэрыгуры Iуам и нэщэнэу, и щхьэр ищ Iа мыхту-мэ.

э. - Апхуэдэу тхыи си лІыкІуэм

ет. Щамил щыму куэдрэ Исуф

епльащ.
- Тхы, гущ1эгъу пхуэсщ1ауь узэрыямыук1ыр, ат1э епц1ы-жак1уэхэм зэресщ1эм ещхьу уи нэр зэрисщ1ынур. К1уэ. Щамил бгъэдэтыху Юсуф п1ейтеигъэ льэпкъ бгъэдэмы-

теитеигъэ лъэпкъ бгъэдэмы-лъауэ къыпфІэщІынт, арами хьэщІэщым къызэрыщІашы-жу, къыщІэзышыжам ибг илъ

льауэ къвитфізицын, тарама къзицівним конарати папа-жу, къвщізавшажам ибт им-кънара кромикъуэтри зиук Ів-жыну и тэмакъвымків, пълуат, аршдьяей и Ізхэр зубыди, япхри аргуэрыжыу мащэм ирадэжащ. А пщыхьэщъъм, жасы на-мэзым и ужьків, Щамиа джэдыгу хужь щетІагъв, и фызхэр щыпсэу льэныкърум егазэри, Ізминат и пэшым макіуз. Ізминат и пэшым країть парама гуктара країть парама гуктара жуніэт шылэ бостенткъзр санатарияныя бана зараждына прама санатарияныя бана зараждына зараждына на зараждына на зараждына на зараждына зараждына на зараждына

ТХЬЭМАХУЭ зэхуакукІэ Хьэжы-Мурат быдапІзм, Иван Матвеевич и унэм, щып-суащ. Марье Дмитриевнэ Хьэнэфий балэбацэм щыльэнэфии балэбацэм щы-хьэрейт (Хьэжы-Мурат цІы-хуитІт гъусэ ищІар: Хьэнэ-

фийрэ Елдаррэ), уеблэмэ зэ пцэфlапіэм къмщіндамати абы цкъякія къммя къмкури-кауэ піртапі. Дуз Хімже Му-ромін продержати продержати пцію уушімірт. Иджы абы иманнар Елдар притура и Ізням тритьэувэжыртэкъми, атіз ізмам итъуэтыху езым игъашхэрт, и гуапэ зэри-піыным иужь итт. И унагьуз Іужум теухуауэ епсэльэну иужь ихъярт, къмщіат фыз да-пція, бын дапщэ иіэми, хэт сыт и ныбакоми, тіаско-вщіох-хэр къэкіуа нэужь япкъ-рыущійыхырт зэпе-льяны-гьяхэр зэрекіуэкім теухуа.

рыунщімхыырт зэпсэльзны-тьэхэр зэрекіуэкіми терхуа-уэ.
Бутлерщи, зы тхьэмахуэм Хамжи-Мурат үн ныбжэгтьу Далах узуахы абы Зэм-зэм Кузарт языныксыуахэм Бутлер абы и дек щімхыэрт Зэми тэрмэшыр я дэлэлу зэпса-тьэрт, Ізпы тэрмэшкір, на-щхыэ-Іущхьякіэ, пыгуфімкі-кіэ щыээгурыіуи щыіэт. Кыэжы-Мурати Бутлерыр фімуэ килалэтьуауа кыьщіз-кімнут. Абы щыхьэт техьуэрт Елада и щытыкіэр. Бутлер Хыэжы-Мурат дек зэрыщіы-тхыяткыў тегіыскыэпізм су пыгуфімкіыу, піащіз-тхыятхыйу тегіыскызпізм щхынтэмуэ пшізмэльмя, пшіэм-

тхыму тетІмскылі ды қырын қырын қырын қыры қыртақыр кынгрилакырт, сынху тиры қыртақыр қыртақыр қыртақыр қыртақыр қыртақыр қыртақыр қыртақыр қыртақыр қырта қыртақыр қырта бақыр қырта бақыр қыртақыр қырта бақыр қырта бақыр қырта бақыр қырта
къым, си къуэш нэхъжь, сы-зэраукІам щхъякІэ силъ умы-щІэжу. Сыпщыгъупщэнукъым уэ си къуэш етІуанэ сэ сиб-тъукІз укъэгъуэльыжыхукІэ. Упщтырщ уэ, шэ, уэ ажалыр

зыбохьэ, ауз уэракъэ сэ гъэр пэжу сиІар? Щіы фіьпілэжь, уэ сэ сыщІэпкъумэнуш, ауз уэракъэ сэ шы льабжэків-сыўбар? Ущіыізмылщ уз, ажал, ауз сэ уи зиусхъэну сыщыятащ. Си Іэпкълъэпкъыр піьм игъэпщкунш, си псэр хъэршым сіихынщэ. Хъэжы-Мурат и напіэхэр ээтедачуэт а уэрэдым зэре-дајуэр, иужь макъямэр кіыхьу хишу щиухкіз, сыт щыгъуи урысыбаясів жиіарт. - Хорош песнэ, умный пес-на,

— Хорош песнэ, умный пес-нэ, жыджэрагь дахагък lə гъзн-щ la бгырыс гъащінэ Бутлер иткъэкъч т, псом хуэмыдау Хьэжы-Мурат къызэрык lyэ хъандэрэ. Къзптал, адыгэ цей, льей сыт хуэджэр, къища-хуауэ зихуапэрти, абы езыри бгырысу, абыхэм я пезук lэ-щы last last къзгърска пыркхужира съргания съргания перихуэжира пыркхужира пыркхужира къргания перихуэжира перихура пер

обървасу, абыхым я псаукаправоды жуак Іуауа зыкъыправоды жуак Іуауа жуак
праводы жуак
праводы жуак
праводы жуак
праводы жуак
праводы жуара
праводы жуара
праводы жуара
праводы жуара
праводы жуара
праводы
праводы жуара
праводы
праводы жуара
праводы
п

мэшым.
- Сыт нэхъ игу ирихьар?
Хьэжы-Мурат зыгуэрхэр жеІэ.
- Псом нэхърэ театрыр игу нэхъ къинащ.

нэхъ къинащ.

- Дэээешэ нэхъыщхьэм деж щекІуэкІ балым сыт уи нэ нэхъ къыщыфІэна?

Хьэжы-Мурат и нэгур зэхо-

уз.
- Лъянкъ къвс езым и хабзэ иlажи. Ди деж цlыхубяхэм апкууару зыщахуапэркым, - жеlз абы, Марье Дмитриевнэ дежкlэ ильзуэрэ.
- Сыт игу иримыхьар?
- Дэ псальэжь диlэц, - жре- lа бы тэрмэшым, - хьэм шы-

Іэ абы тэрмэшым, - хьэм шы-дыр лыкІэ игъэшхэну, шыдым хьэр мэкъукІэ игъэшхэну

иужьихьати, тІуриныбэнэщІу къэнащ. - Ар погуфІыкІ. -Дэтхэнэ лъэпкъым дежкІи и хабээр езым дежкІэ нэ-

000-

хабзэр езым дежкІи и хабзэр езым дежкІэ нэ-хыьфіщ. Псальэмакъым адэкІэ па-щэркъым. Офицерхэр хэт шей и́офэ, зэlуроу. Хьэжы-Мурат хуашия шей стэчаныр яlехри, и пащхьэ ирегъэчвэ

лукшия шей стэчаныр яlехри, и пащхья ирегьзувь, Сыт уэстын? Шатэпс? Узыдедзэкъэн? Хьэжы-Мурат и щхьэр егъэщхъ.

егъящхь.
- Аращ, уи Іуэху фІы кърикІуэ, - жеІэ Бутлер абы и
льэгуажьэм теІэбэурэ, - дызэрыльагъужыни, дызэхуэмызажыни

рыльагъужыни, дызэхуэмы-эжкини...

- Прэщай! Прэщай, - пыгу-фіькіму урысыбэжій жәуап къет Хьэжы-Мурат. - Кунак булур. Крепко кунак твой. Бремя - айда, - ик!и здак!уэну пэнныкъру - кыпгэльагъуэм ещкъу и щкъэр ещ!. Елдар бъякум къоувэ хужь шыхьа ин гуэр и дамэм телърэ Хьэжы-Мурат и сэшкуэр иlь-гъму. Хьэжы-Мурат і эщь-хумиц!к1э, Елдар льэбаккуэ-хъу псынщ!зу къыдбгъэдо-хъу, щ!ак!уэ хужьымрэ сэш-хуэмрэ кърет. Хьэжы-Мурат къотэдж, щ!ак!уэр и 19блэм иреупц!як!ри Марье Дмитри-кэр зужры. Тэрмэшым зыгуэр-хэр жре!э. Тэрмэшым зыгуэр-хэр жре!э. Тэрмэшым зыгуэр-хэр жре!э. Тэрмэшым зыгуэр-хэр жре!э.

дзэкІ: - Мыбы жиІэращ: щІакІуэм

- Ар сыт ідхьякія? - Марые Амитриевня пламыжу кыбзаціонія.
- Анхуаращ ди хабаэр.
- Оныщія пхузощі, - жеіз Марые Амитриевня щіакіуэр Інхыуря. - Ун клуэр къеб-тамафынут Тьым жиіз. - Каба білі карама кырура. - Ун клуэр къеб-тамафынут Тхым кырура байура сыра сыра білі кырура сыра сыра білі кырура байура сыра білі кырура білі кырура сыра білі кырура білі кырура сыра білі кырура сыра білі кырура білі кы

кІынтэкъым и ІэкІуэльакІуаггээр, хахуагъэр мыхъуамэ.
Хьэжы-Мурат пшІэшхуэ
къыхуэзыщІ Таш-Кичу къумыкъу къуажэм дэсхэр, нэІиб
цІзрыІуэм Іуплъэн къудей
щхьэкІэ Іэджэрэ быдапІэм цІзрыІуэм Іупплэн къудей ицкъякІз Ізджэрэ быдапІзм къмщыхуепсыхами, щежьэ-жынум махуищ и пэ къихузу алыкІуэ къыхуащІат мэрем жумар къадищІану къельзіухэу. Аршкъякі Таштом аль абы тельти, цІвхухэм жраІащ Хьэжы-Мурат мэж-джытым къызэрыщІамыгтэ-хынур. ЦІвхухэмр яку Ізпщэры-хынурам жарана кърхуамра яку Ізпщэры-хынурам жарана кырхуамра яку Ізпщэры-хынурам жарана кырхуамра жу Ізпщэры-хынурам жарана кырхуамра жу Ізпшэры-хынурам жарана кырхуамра жу Ізпшэры-хынурам жарана жа

кіуэм Іузхур зэфіэкіа я гу-гъащ. Хьэжы-Мурат ежьэжыну къыщыщіэкі дыдэм ири-хьэлізу, и шыр къыщыбгъзда-шэ уахътым, Бутлеррэ Иван Матвеевичрэ я нэlуасэ Ар-слъэн-Хъан къумыкъупщыр

Матисеничрэ у најуда Арслазн-Хава кранасруппрар
слазн-Хава кранасруппрар
слазн-Хава кранасруппрар
слазн-Хава кранасруппрар
слазн-Хава кранасруп реимкіэ къамэр кърип-хъуэтри, тэтэрыбзэкІэ зыгуэр

къуэтри, тэтэрыбээк lэ зыгуэр пундазац.
Бутаеррэ Елдаррэ зыІззыбжьэу бгъэдальадэри зэбийкэм я Ізхэр зубыдащ, Уэ макыр шыээхихым Иван
Матвеевич къыщІва Іаш,
- Мыр сыг, Арслъян, си деж
агмуэда ціаніать за шышцізы
комуар канціца наужь.
- ШІзгъуэкым ар, си къуэш. Губгъуэм рышцізахузэзна сыт
фыхуейии фщІз, ауз си бжэІупэ...

Іупэ.. Арслын пашіз фівціз лів півкіужьейр ерагьму дінікужьейр ерагьму дінікужьейр ерагьму жыры біркіз мізік нашукьыдзау йопсых, нашукьыдзау унам шіркіз мізік мі

- Сыт абы ущІнукІвнур? - иоупшІ абы Бутагр.
- Аращ ди хабаэр, - зэредазкі Хьэжы-Мурат и псальзурат траніній курат и псальзурат у правін курат праві

Иван матьссы. дэк Іыжащ. Къызэрек Іуэк Іщи, яхэк Іыжам тепсэльыхын щ Іадзэ:

Къвызректуркции, акам тепельзыкым пијадээ:
- Ліыгъэ иlэщ, - Дыгъужьым хуэдэу эри-дзаткък Эйрслаэн-Хъаным, и нэгур нэгъуэнці кърат.
- Дигъэжэкъунщ абы, Хъэ-кізначышкузу къвщізжілници, - жеіз Пегроискэм.
- Абы ещхы хъэкізнач куэд тхьэм урысхэм кымдит, гуктеуэ хэлхэм кымдит, гуктеуэ хэлхэм и педать экхельхыз Марье Дмигтриеннэ.
- Тхээмахуэкі эди хъэціаги фім фізкіа нэгъуэці дасты-тууакыми.

фІы фІэкІа нэгъуэщі дэсльо гъуакъым.
- Ар уэ дауэрэ къэпщІа?
- Дауэрэми къэсщІащ.
- Хьэщыкь ухуэхьуа хуэдэ?къоупщІ абдежым къыщІэкІы-жа Иван Матвеевичи. - Аращ

араш, - Сыхуэхъуамэ, сыт уи Іузхуу хэльыр? Щьщіьхуфі-кіэ сыт ущіькуўа,зэлэшхэн хуейр? Тэтэрш, аз чірыхуфіц, - Пэжщ, Марье Дмитриев-нэ, -жеіэ Бутаер, - Аіыт-э уи-Іэш, укъыщхьэщыжыфащ.

XXI

ТП ЗШЭН аинием тет полукізмі закладамі заклад

ротгалру, къззакъхар, мили-проперхар къа Татан, тауми лъзицыхъзу бтърисхар ди-тъзувы зражения и прида-скам исафа яща ший яхувщ, къзкам исафа яща ший яхувщ, зав къззакъм къзкувща, къзкам исафа яща ший яхувщ, дара тезу щы акъм. Ауз фантым сэмэгурабтъум и унафащ джиназ Барятин-скар заращра Шзшэн Иным давшхувъб щътегувнум псори изгальт хуейм и ныбжъзгъу, Къзбъраей покаж и и на къзгатурабтом и на къзгатурабтом и рабтъу псом и унафар зи јамыща ихуа джиназ Баря-тинскар Грознам къвзаръг-нискар Грознам къвзаръг-защанужа и унафар чернышев къзкунткар ягъз-защан икъвка. В озданижен-ка щазахучас пупыр Куринс-ка щазахучас тупыр Куринс-ка щазах на пражения пражени

кэ 'льэніккуэмкіз klyзуз грузут кельащ Лом даэр щыІзт мэз сузу. Воронцов няхышцізр шухыз
шэтэр тельыджэм щыпсэурт
икіч абы и фыз щідала Марые
Васильеннэ лаперым къзкіузрейт, куадри нзяу кышцекімірт. Зымкін шэхутэкым
варятниксямурэ Марые Васильеннурэ яку дэль зэхущен
дыратнуксямурэ сматуэмурэ абы
ихышзу хуэнсальэрт, ар кыншыкіужіз пшапіэт-Ізк сэрытамкінуры кыраты керэртамкінурэ дагерым керэріканура дагерым керэріканура дагерым керэрікыра дагерым
кыратыным карынын
кыра дагерым
кыратынын
кыра бара дагерын
кыратынын
кыра бара жара
кыратынын
кыра бара жара
кыратынын
кыра бара жара
кыратыну
кыра бара
кыратыну
кыра
кыратыну
кыра
кыратыну
кыра
кыратынун
кыра
кыратынун
кыра
кыратынун
кыра
кыратынун
кыра
кыратынун
кыра
кыратынун
кыра
кыра

Зэзыдз. **МЭЗЫХЬЭ Бор** (КъыкГэльыттика)

• Хабзэ

Шыхум и **ХУИТЫНЫГЪЭХЭР**

Хабзэрылажьэ демократие къэралым ціыхухэм ко-ституцэкіз яіз хуитыныгьзхэм къыщхьзщыжын хуей льзныкъузкіз къикі унафэ щізмыт судхэрш. Иужьрей хэм я къалэнщ щыіз законодательствэм ткімуз тет икіи захуагьэр и льабжьзу Іузхум хэпльэну. Ар занщіз щыубзыхуащи урысей Федерацэм и Конституцэм и ста тья зыбжанэм.

лост тещійльнщ. - судыр зэјухауэ (нахуэу) Іуэхум хэплъэным; - къезэгъ піалъэхэм нахърэ нэхъ хэмыкіасэу судым Іуэхур

зэхигъэкІыным; - ягьэкъуаншэхэмрэ зыгъэкъуаншэхэмрэ хуитыныгъэ-хэмкІэ зэхүэдэным;

- одварьзопальзоми изкърз ножь хомыміасоў судым Іузхур замтежкымі замеры ножь комыміасоў судым Іузхур замтежкымі замеры ножь комым замеры ножь ножь замеры заме

Фашист концлагерым и гъэрхэр хуит къыщыхъу-жам и дунейпсо махуэм ирихъэл Гэу «Урысей зэ-къуэт» политикэ партым и Къэбэрдей-Балъкъэр Шы-Клаборией-Балкилэп шІз-шала кумалым сабий іныб-кым иту гээрыпізр зы-таупаумаху республикам пыпісаухэр іритьзбаятьян пыпісаухэр іритьзбаятьян пыртым ін ірінала кума-мам и гьзэвіізак у коми-тетым хатхэрэ яі ушівац гьз-рыпізм інсахэу Бутаєку Анцэра Евгенийра, Байал-мам, Кларан Райса, Кочу-ков Станисала, Окороков Тамара, Сукорова Лоами-ка, ІІтахыман Наум, Байак-на, ІІтахыман Наум, Байак-на, ІІтахыман Наум, Байак-ра, ІІтахыман Наум, Байак-ра, ІІтахыман Наум, Байак-ра, ІІтахыман Наум, Байак-ва, ІІтахыман Наум, Байак-вара Бадакьяр Вадера, Вороница Валькьяр Вадера, Вороница Валькьяр Вадера, Вороница Валькьяр Вадера, Вороница Валькар Вадера, Вороница

рис сымы.

ЗЭІУЩІЭМ кърихьалащ КъБР-м и Парламентым и Тхьэмадам и къузда» Саентым къбобраей закъзуэт» политика партым и къбобраей Балкъэр щІыналъв кърдамям и къбобраей Балкъэр щІыналъв кърдамям и къбобраей съружителя действия действи действия действия действи действия действия действия действия действия действия дей

тыны, Зауэм, хабаэхьумы Ізнагрухам, хабарам, хабара

Сабиигъуэ зимыІахэр

CANALIS HOARES



Уетьэгузавэ иужьрей илъэсхэм къэрал куэд зэ1ыщ1а зэрыхъум. Нобэ ди гум у1эгьэш13у тельш Украинэм цек1уэк1 кьэлэбэлыктыр. Нобэрей махуэм дэ иджыри зэ1эмал къыдет дызыщ1э-

плъэн хуейщ зауэм. ИтІанэ ахэр хуцГэкъунщ мамыры-гьэм, - жиІащ ШыкІэбахъуэ Мухьэмэд. Ветеранхэм захуигъэзаш

кьэл (акжэм ядэгуэшаш ветеранхэр.

- Бекоруссияч, льэниксруип;

- Бекоруссияч, льэниксруип;

- Бамээлж кьэлүхсурсихьа Мадорэ къужжэ цількіум сы
кьыщальхуращ. Сыцількіум сы
фашистхэр къытхэльадэри, ди унахэр псауиіз акуз
клуат. Ар дактьышідахурга
клуат, ар дактьышідахурга
клуат, ар дактьышідахурга
краять за рамана правода унахэр

кызараманть зуэнум виціэр
ти. Иужыкіз уняхэм и ды-

къыщІахуащ. Ди анэшхуэм и кІэкъуащІэм дыкъыкъиз-

гугъуэт Зарема.

Жэрдэм инхэр

ПІАПЪЭ-ПІАПЪЭКІЗРЭ къыкъускіырт икізщіыпізкіз зэфізгъзкіын, къару закчуэткіз эвібгъздыхся хуей іузхухор. Псальзм и кэтагрікіз, алкуздащ шалог жылаішіз гъзшханым, фошыг у жэгунда гъзкіным, ціьхубахар тракторхом итэсовным, кожу гъзхучным(!) егъзщіыпіа унафхау ищизакіз къикікар. Псом узумнару тельзцыхт иужьрейр. Дауз пізщінгізу зыбжанэ и пакіз муслъвма диныр къззыцта, абы и фозохам и цаява за истамума балъх-когама Миха.

и фархээм щізува адыгэхэмрэ балькъэрхэмрэ Мухьэ-мэд бегъымбарым хьэрэм ищіа хьэкіэкхъуэкіэр зэра-гъэшхэнур?

тыпіцыкаці, Мис апхуэдэ зэмани щыіаці, Ціыхум езым къезэгъын фаціз щыгьыжын хуейці, Арцхъзкіз Хрущёв Никитэ и зэманым депізщізкіму коммуниям дыухуэрт. Зэрыгурыіургуэрщи, ди газетри абы пэмыджжынкіз Ізмал иізтэкъым.

ШАЛ Мухъэмад.

ПІАП Мухьамал



ЩЭныгъэ къозытыр шэч хэмылъу тхыльырш. Ар хьумэн, гьэльэп1эн зэрыхуейри ц1ыхум зыщигъэгъуп-шэркъым.

ПРИВУБЫММ.

1996 гъз пъащдэра, штъэс къэс дуней псом щагъэльап15 Тхылъым и махуэр. Абы теухуа унафэр ЮНЕСКО-м и 28-из сессием, 1995 гъзм щек!уэгъуэм и 15-м, къыщащтауэ пцътац, Зэхильым хэтахэм я мурация зыхуэчил∃ар зыт пільхубэр узэшілыг, тхыльыр ныбжыэтзуфіу зэрыщатыя утураттэўы. Зунейное махуэм майым и 23-р къящільхахам шкызусытчуэ пыутыка ибын. А махуэм, 1616 гъзм, дунейм екзыжат тхакуэшуэхэху Шекспир Унлым, Сервантес Мигель, Гарспласо де ла Вегэ Инкэ сымэ. Литературам и філыПэр эзытытэхул¦а мыл цільхушхуэм я фэецът махуэ ар ящілт. Дунейное литературам и дамытээ хыу а махуэр тхыльыр філуэ зыгнатау дэтхэнэм дежки глапізи, Абы прихылізу робизногежжум, изтуучий (тухупцапізуам эзыхыэт) сунарынхэр шратъякіуяк, пасэми ціджыпстун тхыльым мыхыэнэшхуэ зэри!ми щыхыэту.

КЪАНЩАУЭ Мэлэчыпхъу.

ЗэгурыІуэныгъэм и къигъэхъуапІэр



Кіуэкіуэ Валерэ и ціэр зезыхьэ Къэбэрдей-Балъ-ьэр къэрал мэкъумэш университетым Управленэмкыр кларал мэклумэш үшинерситетын Управленая-КЫ и институтым цілангумары яз гупськам зеам-гьячкь запечэ щіршыгтура щекіуэкіаш, Абы хаташ кльКку-мура Кыркіму-мара ктуансткуа ізпагы замылізужывтыужар клыхэзыхахар; медициням, ме-неджентым, педаготикам хуелжуахар, социалыя да-жывкіуя крупу зыянтыхызавихар. Цільку шкажуа-хамра льзінськумар я захуаку клыдахтуэ зугурымы-іуэныгьэхэр - арат ныбжыміцізхэр зытепсэльыхыыр,

АБЫХЭМ эяпкърванц дыязгуры гіз-удинныгъя мыхлыны дыязгуры гіз-уприныгъя мыхлыны дыязгуры гіз-уприныгъя мыхлыны дыязгуры далугы дыязгуры дыязгуры далугы далу АБЫХЭМ зэпкърахащ ппалэгиуалэр ппызэгурылый уэлий хумги пкээгурылый уэлий хумги пкээгурылый хумги камалар кам

ивубыдэ: цІыхухэм фэ зы-къывдрагтэжІун хуейуэ аракъым, атІэ фэращ абыхэм бгъэдарыхыхІг это-мэм къахуэзыгъуэтыт-хъэр. Лъагъуныгъэмрэ гуапагъэмрэ я лъабжэущ цІыху зэхущытыкІэр зэ-

ГУІЭТ Зита.





ПщІэрэ щІыхьрэ зыпылъ Іуэху

Адыгэ лъэпкъым и ціыху щэджащэ Къэзанокъуэ Жэбагъы (1685 - 1750) Кавказ псом щыціэрыіуэщ. Абы и шыфэліыфэр («Ска-зания о Жабаги Казаноко»

ДЫЗЭРЫЩЫГЪУАЗЭЩИ, ъэзанокъуэ Жэбагъы ду-ДЫЗЭРЫШЫГГЬУАЗОЩИ, Къзаянокъур Жобагън лу-нейм ехьика ноуукь, но-туувщи пъэлкъзом ар я лы-тыхърхом я за къвъбарым къвкоощ Шэджэм, Бахъсэн аухэхм а лы Іущыр къвща-льжуауэ нахъ зэрыхуагъ-фащар, Къобэрдейм и къз-фащар, Къобэрдейм и къз-фащар, Къобэрдейм и къз-фащар, Къобэрдейм и къз-жи въз выбжанам - Зеикъуа, у канка, аришьской ножь по-жу къзабъжка и жъзгива и хурнур Земър възгания и състрания преж щы-стажри и шыглом дъж щы-стажри и преж щы-стажри и къза-

щівків а щівпізм деж ців-сахэріц. Ипажыпізків иджыри къвы-досым мыубэвкуауэ щьгащ ар щьящальжэжа щівпіз-ри. Цівкухэр а іуахум хуз-гьэфоцауэ тегоэтьвыва-жат зыгахума гурри шів-къвы. Пъвахкута Котпяров-жа Викторрэ Мариерэ ар гъэщізгъуэн ящыхуащ икім къзавнокуэ Жабагъы и къзавидкэр къзхутзуу ужь икъвщизра укъзхутзуу ужь икъвщизра укъзхутзуу ужь

ащ. Зыкъомым даlущlащ,

депсяльащ, архив тхыгьо-хом дыхоппъожащ, тхыдар шіздлжыкімжри, Зеикъуз и пшэкіз «Къззанокъркі и кумбкіз» екжуз щіыпіз за-рыщыізр къзткутащ. А бты пьапям деж абы и уна цівнікури щытащ, щыщія лькъзжари абдежц. Жа-багъы и фрептьыр зыхъума кузд, къзвърэвщізкіамміз, а цівніом екіуалізу цытащ, къзкузнум загуритьайуху, къвзьюжкіа льэпкьым и къзкузнум зэпритьайуху, къвзьюжка льэпкьым у къзкузнум зэпритьайуху, къвзьюжка льэпкьым и къзкузнум зэпритьайуху, къвзьюжка дей рабора къзп-тынтям, ар фівщія жыг зыкузфаща цівкущ. Да таммум къзпънтащ, молекулярно-генетикэ экс-пертизэ деглащіря къзтху-нертизэ деглащіря къзтху-

пертизэ едгъэщІрэ къэтху-тар пэжу къыщІэкІмэ, жыла-

гъуз лэжьакlyэшхуэм и къупщиъэр ціыху няхъ за-кlyэпізфьену щіылів щыщів-угьэльхыжніч. Ди жагтура зэрыхкунщи, а јузкур зи пщэ дэль 1энатізжэр ди мурадым кыпаржэжактым. Алхузау шыхум, Земктур щынш ціалэ зыбжанэм мурад ащію, к ізаянокізу жубагьырэ и шхагтустыму (арм. дарж. дарж

щауэ щыта Зеикъуэ жылэм нобэ щопсэу Къззанокъуз унэціэр зезыхьэ ціыху 500-м хуэдиз. Ахэр щыіэщ Адыгей-ми. Къзбэрдей-Балъкъэми. Къэбэрдей-Балъкъэ-рым, ди жагъуэ зэрыхъун-щи, Къэзанокъуэхэ исыж-къым.

щи, къззанокъумз исыж-къым. Къзматину најуаса рызыхухъуа щјалжим я жэрджиым и фіыгъжіа ди лужьытъм алкузар льэны-кыжар ди гуала зэрыхъуар. "Къззанокъуей кумбым рыносын папщів, абы кіуз бгы гъузгур тракторий загес одгъзщімжащ. Адэків паб-жьям ихъурелгый защімщ-та уна ціыкур къмзудтья-плыжащ, кънгетушууауз абы зыкънгезышащів жыг къудамяхэри педгьзуп-



щащ. Псори хьэзырт, иджы нэхъ уэф! махуэм иридгъэ-хьэл!зу, Іуэхугъуэ нэхъы-щхьэр щызыф!эдгъэк!ыну дакъикъэм дежьэрт... Мэлыжьыхым и 7-м ди

мэдым хээрфхэр цурэ, эе-гъуу. Ціыху Іущым и ціэр уахътыншэу щытын хуейщ. БАГЪЭТЫР Луизэ.



«Адыгэ уэрэдхэмрэ усэхэмрэ адыгэ льэпкым ди тхыдэш, ди базш, ди хабэзш, ли фагырш, ди быгьэш, ди мысыш, ди быгын ди кырадыгын дил кырадын дил кырадын дил кырадын дарын дил кырадын дарын дар

ДИГУ къэдвгъэгъэкІыжыт Тхьэгъэзит Зубер и «Лъахэ уэрэд» усэм щыщ сатырхэр. Куэд щІауэ илът усакІуэм

Шалъхуа щІыналъэм хуэусэн, -

хуэусэн, -ГурыщІэр ину, Псалъэр мащІэу ЛъэкІащ и лъахэм епсэлъэн...

Игу илът куэд щІауи игу илът куэд щауи Макъамэтхым Щалъхуа щІыналъэм Хуэупсэн, -ЛъэкІащ гум хыхьэ макъамэфІкІэ Ар адэжь лъахэм хуиІуэтэн...

Илът уэрэджы Іэм игу куэд щ Іауи

щІауи Щалъхуа щІыналъэм хуэхъуэпсэн, -ЛъэкІащ гурыхь щыхъуа Уэрэдыр И лъэпкъым макъкІэ

Хыхьати я гум а уэрэдыр Хъуащ цІькІуми инми яі урыль... Мы усэ сатырхэм ун нягу къыщагъзува Мамий Аслън, поб эдзапз уэрэд къуа «Си Къуэшъркъреф» жийзу. Къуажэ ыбожанэми пызэхэлхынущ пызэхэлхынущ пызэхэлхынуш пызэхэлхынуш пызэхэлхынуш пызэхэлхынуш пызэхэлхынуш пызэхэлхынуш пыз къуаруа урадым, адыгэми жийзуэрадым, барабара уурадым, адыгэми жыхуэл шідалар цыкідум пасэ адыдэу зыхищіат адыгэ мажсызэмэр я Ізэрыну адыгэбэмэр за Ізэрыну кыхуахаму куражэрт, адыгэбэмэр кыхуахаму кураху кыхума шыныэ сызхуми шанажу лэххэнэри, алхуэдаму пшынэм зи кыхуми шіралы мазэм и кіуэцікіз къафэ зыбжанэ сууз шітэсара кылуытыр кызыхуми шіралым мазым и кірэцікіз къафэ зыбжанэ сууз штызсара кылуытыр кызыхумі шіралым мазым и кірэцікіз къафэ зыбжанэ сууз штызсарах и анышкуу Хуржан шшынэр кызыхушшыхуар ильыс бухумыхкызыри кумымкызыри устынынар шпыныр кумымхызарыр кылымагызыри кулымымызыр кулымымызыр кулымымызыр кулымымызыр кулымымызыр кулымымызыр кулымымызыр кулымымызыр кулымымызыр кулымыныны запажыны пызыры кылуылымыны запажыны пызыры кылуылымыныны запажуылымылы запажыныны запажыный шанынур хурымымызыныны запажыныныныныный шаныныный шаныныный шаныный запажыный шаныный запажыный шаныный шаныный шаныный шаныныный шаныный
Зи уэрэдхэр гум и щІасэ

гуры уащ абы и псэр зэрыди-кызыр, «Сабийр уэрэдым къвщ о-таджэ, балигь дохьу, доп-сэу...», - иткыгьащ Хъан-Джэ-рий. Асльани апкуэду уэрэ-дым балигь дэхьуаш, Езым гульимытэжурэ, Аслъан и гульимытэжурэ, Аслъан и гульимытэжурэ, Аслъан и гульимытэжурэ, уалуак арагур кыр из уже кыр из кыр кыр из кыр кыр из кыр и

щводивал (Антре-96» зэпеуэм.
Кэнжэ клуажэм дэт курыт
сажапіз №20-р кыуха пізужь,
Мамий Асльэн актёр Ізщіагьэр шызрегьзі-муэт Гъугаджэхэмкіэ Кавказ Ицкльэрэ къзрал институтым. Инлитуттым щістут Теуважуарал институтым. Инлитуттым цістут Теуважуарал институтым.
Инлитуттым цістут Теуважуарал институтым.
Инлитуттым цістут Теуважуарад эксарарад эксараціз дахащэ» пьесэр. Маккамэт хыным Мамийр зэрыдкарахамар зыщіз Теуважым
Асльан трегьзутшуху пьесэм
маккамэ ціцить-увэну. Асльан
кызэри Ізуатэжымкіз, апхуэдазажынгаза вар щіржыўноми,
прежиссёр цізрыіўна кыхуиціа дакакым имыть-ягуаяваук кызакымы, ауз ар късхуалауа кызакымы, ауз ар късхуалауа кызакымы, ауз ар късхуалауа кызакым кызыцыаражэми.
Актёр лэжышта-р кымихалуками.
Актёр лэжышта-р кымиха-

уэ къальытауэ щытащ пьесэм еплахэми абы къыщыдэджэгуяхэми.
Актёр лэжыгрэр къыхиками, Аслэн Щоджэнцыкіу Алий и ціра резыхьа Къобордей драма театрым зэрыщьлэжкар ильземи наблатья/сыруа, 1997 гъм, ар ехъудільнгъ илу хэтащ Пыхъужь Алий и ціра зэрикызу республикам тэр къещекіуэкі фестивалыя, яга къещекіуэкі фестивалыя, яга къещекіуэкі фестивалыя, яга къещекіуэкі фестивалыя, яга награфащауа шыташ, Астёр лэжылтым уэрэд усыныр тригъжідащ Аслын Цімыхупар кыйты уэрыш ра кызынын уэрэд усыныр трыгыкі уэрын жий «Гъащія гъузгум и уэрэдыр», Ар 2000 гъм уэрэд нэхымфіу къальытаув щыташ, Аслын шыным къритъяк март, гухэль къебожыр игры ура на правиты у тушіра кыртыры у кыйтыритыра у уелан кыртыры кыйтыритыра ура кыйтыры кыртыры пыра кыртыры кыйтыры ы кыйтыры кыйтыры кыйтыры кыйтыры кыйтыры кыйтыры кыйтыры кыйтыры кыйтырыныры кыйтыры кый ціэ гісуэгум и цертым а ціынальэм и ціыхуюз зыгьэльапіз Аслъян, піальэ кізщіми, адыгэ те-атрым зэрыцімдалажьауэ щытар игу кыгьзькіш-жащ, щэнхабазэм и лэжьакіуз емызэшыжым нобэ-ми и гуацізма ээрыкірэмыпльыр къмкит-зыдш, КъмжыІапхэвіц Мамийм и уэрэдхэм я нэхьыбэм езым и псальэм заральабжэр. Пізжщ, яхэтщ абихэм нэтгуэціхэм я усэу макъамэ зыщім-льхыхэры. Псальэм пышіці, ар нэхх т-унувтэму задалажьяхэм зираціці КъБР-я и Суд департамен-за загухьянытьям ээт, КыПР-я и ціыхуба усакуру Уэтгуз Мухьэмад (аращ зытхар «Мож Кабардино-Балкария», «Анэя, нэтэуэціхэри. Ісальэ щра-тым, Мухьэмад тепсальыхыщ Асльэн къмзэри-ціьхуауэ щіратам, и усахэм пезціў аэтистэми фінція яхунціаці. Алкуара псальы учанахэр Мамий Асльэн ху-дакура гісальы учанахэр Мамий Асльэн ху-ракіу п утража п правом зэткагорай сара-бий Игорь.



артист Чамагуя Джансух щи-гъэзэшІаш.

зэщ. Мамий Аслъэн мы гъэм и Мамий Аслын мы гьюм и гратия практуно мазым, адыгым цілху-къру ліыпіз иувыу къыщильыгы жырыктуа-жэу дохъуэхъу и няхтыжкээр инзокъымырар укратирахтур и практур и и щізбльа ятгытушхуру жыш-хър маху» хърну, зытет ду-нейм тезэшэху узыншзу пслу-ну, куздра и уэрэдхэмкіз ди-гъзуфізну

БАЛЭ Людмидэ.



Бейтыгъуэнхэ, Хьэгъэжейхэ, Къуэныкъуейхэ япэ йощ

ШЭДЖЭМ район администрацэм, КъБР-м дзэ Іэпщэрыбанэ зауэмкІэ и фе-дерацэм, Лашынкъей къуажэм и сабий-ныбжьыщІэ спорт школым къызэрагъэпэ-ща зэпеуэм спортсмен ныбжьыщІэ 200-м

ща зэлеуэм спортомен ныбжыьщій 200-м нэблагья узтащ, Команда зэлеуэм бжьыпэр щиубыдащ Ла-шынкъей дят сабий-ныбжыьщій спорт шко-лым и гупым. Бейтыгыуэнхэ Анзор, Хьэсэн, Хьэмид, Темырлан, Хьэг-эхжейх Казимир, Резуан, Заур, Къуэныкъуейхэ Мухьэмид, Астемыр, Атим, Тыггуэч Алим, Нэггуэй Заур, Тэмазэ Руслан, Кьамгъуэт Рустам, Кьалмыкъ Артур сымэ. Абыхэм ящыщу 8-р щхьэзактуў эзлеуэм щытек/уащ. Къуэныкъучёй лээлкъмы къабгээдэя! сау-гьэт шхьэхуэхэр иратащ техникэ нэхьыф!

къзвигъэлъэгъуа Сасыкъ Мухъэмэдрэ (Налшык) Бейтыгъуэн Темырланрэ, зэјущіэр няхъ кіащі дыдау зыуха Къалмыкъ Артур (Пашыкъей), гемуучытъж ерыцу хущіэкъуа Аликаев Мухътар (Бабужу хущіэкъуа Аликаев Мухътар (Бабужу Михъэра) Зашынкъей къузажэм и сабийныбисьющіз спорт школьм и унафэщым къыбгъэдякі ахьшо асутьэт хуятъэфонцащ.

- Республикэм и щіыпізхам щыів дэіапцярьіфана зауямкіо сенцахэм п гъосанхам ехулійныгъхор зыіарызыгъхма спортсеменор къяхкіаци. Абы коетьзяльагую ди федерацэм и гренерхар захьэзахуу лэжытэфі зарыратъякуізмір. Спортомен ныбжывщізжэм ерыщат зарахэльыр кызякуаты, такар захызахуна кызахырабажавыщахам ерыщага эздэхлэгар ковазхкуа-хаш, техникэ и льэныкъуякі экьызэрызэ-гьэпэщари ягьэльэгъуащ, - жиlащ КъБР-м дзэ Іэпщэрыбанэ зауэмкіз и федерацэм и унафэщі Шэрджэс Заурбэч. ДЫГУЛЫБГЪУ Жантинэ.

• Баскетбол

Краснодар къапоплъэ

«Локобаскет - Школ лигэ» кізух зэхьэзэхүэхэр Налшык и универсальнэ спорт комплексым шекіуэкша. Абы и къызэгьэлэщакіуэщ Егьэджэныгьэмкіз, щіэнь-Егьэджэныгъэмкіэ, щіэны-гьэмрэ щіалэгьуалэм я урхухуажкіз министерствэр, Налшык къалэ округым физкультурэмрэ спортым-кіз и комитетым и спорт школ №2-р.

ХЪЫДЖЭБЗ цІыкіухэм я деж япэ увыпіэр къыщи-кьащ Налшык дэт курыт еджапіз №27-м и командэм. Щалэщіхэм я зэпеуэм гимназие №29-м щышхэм бжыпэр щаубыдащ.

Закъззаууэм и джагуакіуа нахызфіу къяльыпац Цомажа баличара прыт аджаліз N827) Бодий Му-жызмара (гимназие N22), жызмара (гимназие N22), «Урысей закъуат» полить кърпарым и урнафаці Канунні-ков Татьніч, закъзаууэм и тъсьмара Пакутко Андрей, КъБР-м баскетбольяміся и федерацям и президент Кумыкку Аспъэнджэрий, спортым и ветеран Беккиев Азрат сыма къвызжанькі командахам убоккамра илпоможира, джагуакіуа нахънфіхам «Урысей гъущі пузутуат» ОАС-м къвібтъ-джі саутьот льалізжер ира-

дэкі сауі взі льыпкогр пратаці. Республикэ захьазахуэм щытекіуа командахэр хэтынуц мэлыжныхыым и 28-м щышірдазуэ на бырар щекіуакіыну урысейпсо кізух зэхьазахуэм.

ТЕРКЪУЛ Мурат

Дыщэ, дыжьын, жэз

Универсальнэ бэнэкіэм кіз Урысейм пашэныгьз къыщыхынымкіз ныбжыныўзэх я зэхьэзэху Калугэ областым и Медынь къалэм щекіуэкіащ.

КъБР-м икіахэм ящыщу эзхьэзхуэм бисыпар щиу-быращ Бейтыгъуан Залым (кг 70). Кізбышэ Амиррэ (кг 75-ра) Дол Испъамрэ (кг 85-ра) «Прана увылів) къв-хьащ. Дыщэкі Къантемыр (кг 95-м щімгъу) ещанз хъуащ.

(кг ээ-м хъуащ. Спортсменхэр я гъэсэнщ тренерхэу Бейтыгъуэн Рус-ланрэ Шэрджэс Заур-

ТАМБИЙ Жануэс.

ф к мыф к мыф

Сабий творчествэмкіз республикз унэм иджыбла-гьэ щекіүзкіащ «Псальз сау» республикэ литера-турэ зэпеуэ. Егьэджакіуз-хэмрэ еджакіузэхмрэ зауь-хэмрэ еджакіузэхмрэ зауь-тьэшізгьузаныр ильэс еб-ланз хъуауэ мы іузхущіа-пізм и лэжьакіуэхэм къы-зэлагьэлэш.

НЫБЖЫЩІЗХЭМ я зафізківір кавтыєтну запеуэм зыкрагьзжыяіат «Джягуа-кіуэ» ціьхубэ театрым ткъв-мада Тказаялтыьж Испьам, Сабий творчествамий эресторини у курадахау Чамим и нафадыцым и къуадахау Чамим т натанера Хьэрдур Лидэрэ, а Іуахущіалізм и къудамизэм я унафізшіхэу Гут-уэтыж Маритэ, Джырандыктуу Маритым и улуу ма ныбжышшэхэм в зэ-

хэм щыщ еджаптэ зыожанэ. Абы зыкъыщагъэлъэгъуащ 5 - 8-нэ классхэм щТэс еджа-кТуэхэм. Ар ТыхьитТу зэхэ-

Тащ. Япэм школакіузкэр къы-щеджащ езыкэм зохагьзу-вэма усэ ціыкіухэм. Етіуа-ням утыку кърахьащ псысэхэм, шыпсэхэм, іуэ-рыіуатэм къыкаха Іыкьэхэу сценэм хуагьэхызэнра те-птыз-тыуэ кыэлимэтхэр. - Мы зэлеуэр зэредгьэ-ніхакіыну зэрецгоаризакіну зэрецгы-

дэж зиlэр куэд хъууэ къы-щыщlэкlым, илъэс къэс

шыціяківм, игьзе къзым устану кузд хъууз къышым устану кърахьащ сабий творчествями! рес
кърахьащ Сабий творчествями! рес
консысхим, шыпсэхим, устану от принагом унам и кърахьащ
сценам удагъжувана тех хъщая Звалентиня. Сабий
гипъзгъуз хъэлэмятхэр.
Тех за принагом устану от принагом устану кузини и кърахна устану кърахна устану съражно устану съраж



• Гъуэгу къежьапіэ

Зохь-зэхуэм хэтахэм дэт-хэлэу зыклаг-ээлээгт-уагц-сабийхэм им Ігуахун жыр дэх хэрэу зэрьзанууаг-эхх-зырар нэрылгагэут. Ахэр хьарзынау пэльэшащ актер кьалэным икіи гоал-эхэр кьаршымыузу, гурыіуэгь-уа-жорихэм я пацихы иргал-хаац. Я зыклаг-эльэгт-уа-мытьам хагайшам гурау Зэхьэзэхуэм хэтахэм дэт-

майш. Я зыковтьютьютьюты нытьюм ухафицану утыкум удатьожозаврат желишап замылідужььтуахор, езы-хам я щытьынхомкій зыхуей узазу кызаутьальнах зазыра еджакіуэхом ў дежкій тынштэктым. Гул нахы-тынштэктым. Бул нахы-дужагімура на дежкій тынштэктым. Бул нахы-річ абыхом картытаць заходя ктальтаць заходя заходя ктальтаць заходя зах

Сурэтыр Елъкъан Артур трихащ.

пцы дольгак вови: АР ЕКІУУ зэхэзыубла икІи езыгъэк Іуэк Іа КІзхумахуэ Фагінмэрэ Джауражий Жамбо-лэтрэ утыкур япэу хунт хуанідың Бэч Азэмэт (абы игъэзэщ аш «Моя Кабардино-Балкария» уэрэдыр). Зи псальзхэри макканэри Мамийя ей уэрэд купщіафізм иужыкіз къэпсэльяпізм къра-гъэблэгьащ КъБР-м ценкабээмкіз и министр Къумахуэ Мухьэдии. Ар ехъуэхъуащ зи махуэр Редактор нэхъыщхьэ хьэфіыціэ Мухьэмэд

Мамий Аслъэн

и зэфІэкІ лъагэ

Псагългуфіа пшыкь аахахамкіа шіах-шіахыура аагьагуфіа республикам и лівмухар. Апкуалау гукьніяму иужьрей заманым екіуакіахы ашышш ай цірына пыкука, амкамы гумантау хэгэулгухами цірыніу ашыкука, амкамы ууда зи кьаальніпы кьаянькіа композіттор Мамий Асльян и творческа шінжымыр, и ныбжывыр нарас 40 шрикум иргіхьаліру кызаратьяпішдар. Тіысыпіа дана къзна, щітыпій зимаідах цівкушух ріскеўдайт Профісоюхам шэпкабэяміа я унам. Концертыр гукынаму, підыштотут, такамам за кумам. Концертыр гукынаму, підыштотут, такамам за кумам. Концертыр гукынаму, підыштотут, такамам за кумам. Підаўтут піды хаматэкыми.

Редколлегием хэтхэр

Жыласэ Заурбэч (редактор нэхъыш-хьом и кърэдээ), Жьокізмыхгау Маринэ (редактор изкъвщихам и клуэдээ), Шир-дий Маринэ (редактор изхъвщухэм и кэрэдээ), Гэрэнжэ Мадине (жэула зыхъ секретарь), Истопан Запинэ, Къврдэн Ма-рите, Наиціяныджэ Замирэ, Хьожыкъварэ Алик, Щхьощэмыщі Изэ.



Езыгъэтхахэр
«Адыгэ исалъэ»
газетыр КъБР-м
и Парламентымрэ
Правительствэмрэ
ирагъэтхащ (учредителхэр).
КъыдэзыгъэкІхэм

Правительством и саутъэтыр звъхуатъэфэнца Атъ-ойи Игорь.

Пшимывр ягъэдахащ уэрэджыПакІуяхау Со-клър Ольга, Нэхуш Чэрим, Тхызтъэладж Свет-лант, Шал Хъусен, Асльън Ізсият, ЦокІыл Азамят, Хъусин Анлор, Тхызэатыл Залинэ, Тхыз-Ихамцір Асльэн, Адисэ, Тэрчокъуэ Алим, ДыщэкІ Артур, ТІзхху Артур, Претыж Татьянэ, Джам Булатов (сценэ ціэ лейш), Іэрэмысэ Азрэт, Къуздаокъуэ Алим, Къул Аслэн, Абхазами и артистхау Чама-гуа Джансухрэ Тание Тимуррэ, «Нал ціыкІу» са-бий къэфакІуз гутым (художествення унафэщівр Куэшей Аликш).

къыдэзыгъэкІхэм я хэщІапІэр 360030, Къэбэрдей-Балъкъэр Республи-кэ, Налшык къалэ, Лениным и уэрам, 5

ТЕЛЕФОНХЭР: редактор нахъышхъм, секретарым 42-56-19; редактор изхъышхъм и къуздазхм 424-26-36-4, 47-31-54, 47-31-23; жузит авхъ секретарым 42-22-82; секретариатым 42-22-68; кързиж гъашамра
такить Туххумикъ - 42-22-86; кързиж гъашамра
такить Туххумикъ - 42-22-86; кързиж гъашамра
такить Туххумикъ - 42-28-89; кибэххумы ТуххумиТалам
даражъянымъть - 42-60-33; къъбаръщиТахмикъ,
спортъмра письмохъмкъ - 42-22-88; егъэджэньтъмъра щаниятъмымъ - 47-32-15; заражлакЪумъм
42-21-88; корректорхъм - 42-60-27; бухталтерием
47-31-69; ЗВМ-м и операторхъм - 42-2-84; компьютер
Тухущапъм - 42-26-41; сурэттехым - 42-75-78.

щыткым.

Газетыр Ів тезыдзахэм яхуэхыныр и пщэ дэлъщ КъБР-м федерально пощт эзивицЭннягъэхэмкБэ и управленям.

Тел.: 76-12, 76-01-10

Газетыр 1994 в м. 2002 году правленям.

Газетыр 1994 в м. 2002 году правленям.

Газетыр 1994 году правленый пра

Зы илъэсым газетыр 250-рэ къыдок ... «Тетраграф» ООО-м щытрадзащ. КъБР, Налшык къалэ,

Мы къвдэжИвггоуэм слэжыхэнц жэуан зыхь сек-регарым и кэуэдзэ Къваншокэуэ Эллэ, редактору Къзмыккара Анць, корректоруэ Шоджэн Иния (1, 2, 3-из), Шоджэн Заирэ (4, 5, 6-из), коррек-порэзы ж дэдэлькэузгу Мирээккан Фатіныэ. Компьютеркі газетым и тепльэр яндац Ныр Сацэ, Шомаху Марнания, мыбаххуэ Анжелэ, сурэткэм слэжьар Бицу Жаниэц.

Номерыр «Адыгэ псалъэм» и компьютер ІэнатІэм щагъэхьэзыращ.

Газетым Іэ традзэн хуейщ сыхьэт 20-м, щытрадзар сыхьэт 20.00-рщ. Индексыр 51531⊕ Тираж 4.687 ● Заказ №782